叻報

第一萬三千九百三十號

LAT PAU PRESS LTD.

The Leading Chinese Daily Newspaper in the British Malaya. Established 1880.

Published by Chang Bih Fone

MONDAY 19th AUGUST 1929

Nos. 11 & 13 Cross Street, Singapore

Phone: 7164

▲本報創於光緒六年十月十二日 報及發行所在新加坡十字街門牌第十一號及十三號 電話七一六四號

▲總理 薛中華　督印人兼總編輯 麥醉方

▲本報報費定例

▲零售每份一角 每月二元 全年二十四元

▲外加郵費 英屬每份二占 外屬每份六占

▲本報告白費定例

▲閱登全年告白分期收費 半途截止照數收足 先此聲明 以免後論 短期告白費 請先惠

EASTERN UNITED ASSURANCE CORPORATION, LIMITED.

聯東保險有限公司

石叻麻六甲街門牌三號C三樓

中國人之保險事業應惠顧中國人之保險公司 敝公司之設 係完全保水火險 並承保車各種損失 賠償快捷公道 保費低廉 使僑胞財產永固 區區保險費 吾僑商業中不無少補耳 倘蒙賜顧 一律歡迎

正主席 薛中華　副主席 王循池

董事 余應林 許山寅 李採端 李高里亞夫 黃兆廷 殷雪村 邱雁賓

總司理 孚蒞　副司理 L G 贊臣　司理兼庶務 H H 贊臣

諸君何故身體衰弱？夏露氏補酒能使諸君強健

諸君身體衰弱是因血氣不敷 丁身體各部之強壯故身體之衰弱與苦惱殊不爲對 夏露氏補酒功能使諸君血富而健康誠如是爲能執行於全身各部而迅速恢復諸君之生機以享人生之快樂也

贈送酒杯

本公司特製水晶玻杯適足容載一次之量附於大瓶之夏露氏酒爲贈送顧客之用如需時請向索取

Hall's Wine

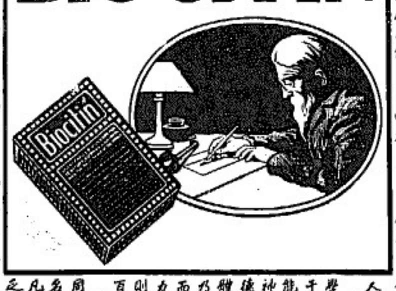
夏露氏酒是給人身健康與強壯之補酒 各上等藥房都商及新加坡與檳城之華洋東方百貨有限公司均可購得

唯一主人 英京倫敦士提芬士密士有限公司

African and Eastern (Malaya) Ltd.,
100, 100-1 100-2 Robinson Road, Singapore, and Penang.
SOLE PROPRIETORS: STEPHEN SMITH & Co. Ltd
BOW, LONDON, ENGLAND.

德國百補仙精

BIOCITIN



生命的救星到了

百補仙精 良藥結晶 發明德國 到處馳名
弱者服之 枯則生榮 強者服之 精神日增
幼者服之 立見聰明 老者服之 壽可長庚
價廉用便 氣味香清 倘蒙光顧 無任歡迎

人體之強弱 雖由先天之生成 亦在後天之培養也 近世醫學昌明 衛生講究 強者則期其于愈強 弱者不甘于久弱 其能轉弱為強 轉危為安者 非神妙通體之良藥不為功 前者德國醫學博士阿伯文 研究人體之原質 探索疾病之根源 乃知人類之體質 雖含多種、而百體中最重要之質素 厥維力賓生(LECITINE) 此質強則百體因之而強 此質弱則百病隨之而生 由是多方精究 照質配藥(即藥同此質 設同此藥 一而二 二而一也) 名曰百補仙精(BIOCITIN) 凡腦力衰弱 神經衰弱 心臟乏力 肺癆咯血 房事過勞 脾胃不消 大便不通 血氣不足 睡眠欠安 以致男女老幼體氣不壯 諸般等症 一服此藥 立見神效 即無病者服之 亦可加增腦力 強健筋骨 操勞不倦 益壽延年 且氣味清香 服法簡便 誠近代醫藥界中 唯一生命的救星也 此藥風行歐美 業已多年 而南洋群島 猶付缺然 是以本藥房特採南來 以供需求 同儕惠顧 無任歡迎

服法每日三次 每次二茶匙 飯食湯食 均可任意 多食無妨 嬰孩可用半茶匙 和牛奶嚥之 如服百補仙精片 每日亦三次 每次三片

庇能 文大藥房　怡保 庇叻大藥房　馬六甲 王氏大藥房
太平 神農藥房　吉隆坡 林氏大藥房　各大藥房商店
總批發處新加坡大馬路仁濟大藥房

Obtainable from all first-class dispensaries and stores or

Hinnam & Little Dispensary Ltd.	Singapore.	Boon Pharmacy	Penang.
Taiping Medical Hall	Taiping	Perak Pharmacy	Ipoh.
Lum's Dispensary	Kuala Lumpur	Ong Dispensary	Malacca.

百勝驅風油

百發百中救急聖藥居家旅行護身至寶

主治 中風中痧 四時感冒 水土不服 …… 霍亂吐瀉 山嵐瘴氣 心氣肚痛 ……

分售處

係總理遺訓．（革命尙未成功．同志仍須努力）．吾人努力革命．當先認淸革命對象．現在革命對象．便是內逆．是破壞和平統一之內逆．所謂內逆者．如軍閥．土匪．土豪．劣紳等皆是．非專一人一系．尤非指一事一時．肅淸內逆．或用政法．或用武力．皆可奏效．本公司神應丹．亦可肅淸內逆．蓋人體中之內逆．尤不少．如霍亂．吐瀉 急痧等 皆內逆之最著者．如不速行撲滅．足以危及生命．至若舟車勞頓．水土不服．腸胃積鬱．頭目暈眩等．神應丹之奏功尤速．且其氣味甘洌．含諸口中．精神俊爽．．天氣炎熱時．即無病者．亦可常服．因神應丹能治已發之病．更能預一切未發之病．肅淸內逆．果然神應非常．

肅淸內逆　果然神應非常

鐘標

新嘉坡陳嘉庚公司啓

專電

滿洲里中俄之戰訊

激戰已有數塲

△滿州里消息。此間中俄兩軍。已發生激戰數塲。我軍軍心。極形鎭靜。故能克敵。現小戰仍時有發生。預料日內當有大戰。

俄［illegible］扎賚諾爾

△蘇俄軍隊七千人。十八晚自阿巴海圖衛進我國境內。佔據滿洲里東南之扎賚諾爾。［illegible］

我軍驅逐俄軍

△滿洲里駐防之我國軍隊凡二萬人。圍攻扎來諾爾之俄軍。俄軍不支。有大部分已被驅散。尙有小部分。仍留落該處。我軍繼續在剿滅云。

吉軍一萬去增防

△吉林軍一萬人。已調抵呼倫附近。西進協防滿洲里。

滿洲居民逃難

△滿洲里之居民。現以戰事發生。已逃避一空。該處商人。皆將貨物運往哈爾濱。

俄軍大起麵包恐慌

△哈埠消息。滿洲里之俄軍仍感缺乏糧食。故似難持久。若十日內莫斯科無糧食運到以爲接濟。預料俄軍不戰自退云。

○八月十八號奉天電。官場消息。昨有俄軍一萬人。帶有機關槍及野戰砲三十尊。在滿洲里兩邊越過疆界。彼等之目的。顯欲得扎賚諾爾。該處與滿洲無線電訊仍然相通云。「路透電」

○八月十七號上海電。滿洲里消息。稱謂星期五日下午。有蘇俄馬隊七百人。用大砲掩護。侵略在滿洲里東南廿二里中東鐵路之查蘭諾爾站。有華人軍官二名。士兵六名。平民十名。爲俄軍砲火所傷。華軍則以步槍及機關槍抵禦云。

○八月十七號東京電。朝日新聞之波蘭查也訪員來電。稱星期三日侵晨在波格蘭查也之南。中俄軍雙方之前哨發生衝突。赤軍馬隊入寇中國疆界。據華人方面報告。華軍死四人。赤軍死十二人云。「路透社」

○八月十八日東京電。波格蘭查也消息。稱昨日下午五時。在波格蘭查也的西北三十一里。中東路的西連河站附近。中俄兩軍發生衝突。經短期的接觸後。俄軍已退去。奉天消息。張學良已下令步兵四師團。馬兵一師團。及航空軍出發邊界增援。張學良所下令出發的奉軍共有二萬人。現均駐紮於京奉路錦州府下游一帶。一部分已下令向海垃爾進發。一部分則開赴吉林。統歸吉省主席張作相節制云。「路透社」

○八月十八號上海電。滿洲里消息。中東路之華人警備司令謂星期五日俄軍侵犯查蘭諾爾。是役華軍之損失。約算死者廿七人。受傷者三十一人。彼料俄軍損失亦甚巨。現尙未停戰。華軍急速向事地點增援。滿洲里現已遷徙一空。商店閉門停業。商人將貨物運往哈爾濱。

蘇俄入省。東三省西部之中國居民極爲恐怖。避難者走避哈爾濱。有數千之衆云。「路透社」

○八十八日奉天電。張學良對于蘇俄蓄意害人的宣傳。向路透社記者表示［illegible］維埃領土。以使世界信以爲眞。張學良又云。此非事實。綠華軍之防線。均在邊界內十里之地。張氏隨後又指稱。星期五日之消息。係由哈巴羅斯克地方所布散。均用遠東口語。否認蘇俄軍隊進攻中國領土之消息。實則張氏指稱已證明確鑿。設爭現發生於邊界內十二里。張氏謂中國實非侵犯。不過欲滅絕界內之共產黨勢力。並謂外國之待遇赤俄爲犯法之敗類。已有十年之久。而此次海外公意乃同情於蘇俄。殊令人駭異。記者請問南京政府態度。張氏答云。南京與奉天政府均極容和合作。已由事實上證明。因蔣中正已肯調大軍於天津之東。歸其統轄。如遇必要時。則調用於東三省云。「路透社」

○八月十號莫斯科電。宇宙式宣言。謂白俄備隊與華軍進攻蘇俄邊界。並謂華人預備將赤軍攻擊。乃故意捏造云。蘇維埃邊境之軍隊。實在閉關自守。以抵抗白俄衛隊與華軍有希圖越界侵界者云。「路透社」

吉東方面之戰訊

綏芬俄軍竟佔我方要隘

△綏芬方面之赤俄。十七晨乘我軍不備。突然衝入我國境界。於是發生戰事。結果三道峯要隘。竟被俄兵佔領。

赤老仍佔三江口

△赤軍仍在三江口華興鎭。佯謂拘捕白俄。實則向我國居民大事搜索。被拘去該處居民十四人。至今尙未釋放。

赤老拉我國夫役

△赤軍在三道峰強拉華人。以充夫役。爲之構掘戰壕。

奪我軍艦

△松花江之赤軍砲艦。奪去我國軍艦一艘。艦上水手。皆被囚禁。受極殘酷的待遇。

△蘇俄軍艦。在松花江者凡七艘。東三省當局。亦調集軍艦。以爲防護。

張學良調出生力軍

△張學良調奉軍一萬五千人。歸張作相指揮。往綏芬方面抵禦赤軍。

哈海間電話交通中斷

△哈爾濱與海參威之電話交通經已中斷。

看看日本之投機行爲

增兵長春護路

△日本當局。藉口中俄戰事經已發生。調大批軍隊。至長春護路。雖我方抗議反對。但卒無效。

蔣主席代表抵滿洲里

△蔣介石代表劉光已抵滿洲里。調查就地軍事狀況。或將往見蘇俄領事。

劉代表離哈時之談話

四點牌香烟
二三知己、
談笑一室、
不有斯烟、
何来雅趣、
談笑有鴻儒
往来無白丁
FOUR ACES
CIGARETTES
W.D.&H.O.WILLS, BRISTOL & LONDON
上等烟葉精製
This advertisement is issued by the British-American Tobacco Co, (Straits) Ltd.
(Incorporated in England)
CAA-8

地方要聞一

閩僑各會館聯席會議開會紀錄（二）

▲先由興安會館開歡迎大會
▲繼討論聯絡救鄉運動各事宜

先由興安會館開歡迎大會：主席郭子嘉君：行禮如儀：即由主席致歡迎詞：略謂人不能脫離社會而獨存：故必須有團結：而救鄉救國之事：殊非少數人之力量所能易舉：故必須有大規模之聯絡：及大規模之組織：羣策羣力：始終不懈：方足以濟事：我閩僑諸君子：有見及此：故有各會館聯席會議之組織：莫亦欲謀桑梓之幸福：及增進人羣之樂利：其宗旨之崇高：及諸君不惜犧牲精神財力慘淡經營：成斯偉舉：實為吾閩僑居：鄙人敢為吾閩三千萬同胞：預祝前途之樂觀焉：今蒙不棄：聯翩戾止：俾敝會增加無窮光彩：何幸如之：爰敢代表敝會全體同人：[illegible]君之前：敬致歡迎：繼由莊丕唐君致答謝詞：大致謂鄙人一入興安會館：圈見會中設備：佈置優極雅潔齊整：精神亦非：而其最特色處：則為發辦學校：足見該會兩位執事先生：平時之踴躍辦理會務：及熱心振興教育：實堪為他會館之良好模範：鄙人敢預祝該會館之前途光明遠大：惟救鄉一事：實為閩人應盡天職：同人來此開會：無非稍盡國人一份子之職：今蒙興安會館如此熱烈歡迎：同人實不敢當：僅代表到會諸君：向興安會館敬謝盛意：又由侯西反君演說：略謂本聯席會議輪流來此開會：蒙興安會館熱烈歡迎：同人實深榮幸：此後惟有益加努力：益加團結：以期精神日益進步：會務日益發展：以收良好之成績及效果云云：旋由王盤世君：周醒民君：郭可楨君：相繼演說：發揮盡致：聽者動聽：演畢：即舉行茶敍：賓主盡歡：頗極一時之盛：時已八時半：遂開各會館代表聯席會議：公推許如噬君主席：周啟宗君紀事：茲將議決各案錄下：

「一」追認救鄉運動宣言及計劃書案：因手續未甚完備：公決審查員協同監委：重行審查：然後發表：「二」募款救鄉案：公決候宣言及計劃書發表後：訂期聯絡本坡閩僑各團體：然後妥籌辦法進行：「三」本聯席會議代表無故不出席：應如何辦理案：請監委於起草議事細則中規定不出席代表處分法：

議至十一時半：始由主席宣告散會：

豫陝甘籌賑會重議游藝助賑之辦法「續」

又據侯君西反報告：尚有瑞姐女學校：亦允學此白話劇：及王君惠丹等有合組之白話劇：亦欲表演助賑：故對於話劇團之參加：又應有負責之人：為之安排：決議推舉王君惠丹曾君江巖為正副主任：辦理內之布置：若生花之應點綴：與文之應懸貼：暨於其他種種之設施：亦須有負責之人：為之籌劃：佈置：決議推舉：翁君香洲為正主任：陳君四士蔡君多華副之：而李君金鳴提議：以此次三省旱災之奇慘：率人肉：剝孩屍：實為亘古之未聞：然游藝助賑之籌舉：深恐我僑未能盡知：擬加美術一門：繪作災黎種種之慘狀：印刷數千張：遍貼街衢：使見者觸目傷心：引起其樂善好施之心：又含有廣告之意味：殺遞在新世界作大規模游藝之助賑：而斯辦法於會眾有多少之補助：決議設立廣告部：推李君為主任：莊君篤鼎副之：至於售票一節：在前晚大會：雖推舉各幫主任：召集各幫分組進行：嗣羅君承德報告：在閩州會館會議情形：而于售票之計畫：略有變更：公眾討論：關於助賑盛舉善舉：而購票之人：不無有感情之作用：最好由該幫向該幫之人勸買：庶能較有成績：明知不若發賦之便易：但既欲為災黎請命：則如何奔走：不過多費一兩日之辛苦耳：決議仍照分幫辦法：由各幫從其本幫之區域：分組勸買：作其區域內：遇有少數他幫之商店或住戶者：亦不妨兼向勸之：人之變幻：誠不如我：遠者尤所莫識：亦未可知也：僑中方面：其票主任：因羅君保齡有所北之行：[illegible]推托馮君清林：[illegible]議事接洽：散會時：已夜鐘一響矣：

又是一個熱心賑助之慈善家

本坡豫陝甘三省旱災籌賑會：昨接羅卓君來函云：華北賑災團諸公鈞鑒：閱報藉知公等組織華北賑災會：為數百災黎請命：慈心義舉：胸與為懷：實深欽佩：然據報載華北災情之重：誠亘古未聞：同是國民：何敢自外：雖棉力有限：亦當稍盡一分：茲謹將自畫中山先生銅像一尊：及油畫照片一幅：呈上貴團：以為賑災之一助：如有捐款最多者：贈之以中山先生銅像：次者贈之以油畫：聊為其熱心之紀念：弟又擬鉛筆象五幀：每幀擬價四千元：油畫十幅：每幅擬價一百五十元：將售得之款抽出五成賑濟：聊表寸心：謹此函呈：諸希公鑒：順頌鈞安：羅卓頓首：十八：八：十六：

中華馬戲團明晚開演

游藝助賑聲中之駁船公司擔任售券之踴躍

前星期五晚：林君金殿在其駁船公局集合船業同人會議：謂華北閩省旱災：為狀甚慘：觀肉以充飢：掘屍而充飢：真所謂人間地獄：而僑心惻目矣：本坡喝里烈戲園：發起演戲助賑：新世界主人王君幸福：又願將全場兩晚收入：悉數捐助：其他熱烈參加者：更不乏人：有此大規模之組織：實為無量數災民：預先慶賀：吾人操業雖微：而安閒度活：較諸饑莩待助之災黎：不猶天壤之別：且均是人類：而館胞同胞：對救善舉：吾人亦應本其天良：共盡義務：努力協作：以盡天職：今所要者：即在售券一點：券越賣越多：款越收越多：則被災之難民：獲救者亦越多：在籌賑會席上：既公同表決：推舉各幫主任：集合該幫之人分組出發：向其本幫勸售：此種辦法：較能普及：而吾船業同人：亦如依法仿效：爰即決議：推舉船幫十人：分道進行：其範圍以同業中人：極力勸買：而向豫陝甘籌賑會領票之手續：由林君金殿負責擔任：聞擬先領券千五百張：「賣完者再為最多」於今日分組出發勸銷云：

華洋義賑會覆胡文虎函

胡文虎君因憫華北災民於飢餓之餘：多生疾病：茲於月前特將自製之虎標萬金油：捐助十大箱：託由上海華洋義賑會轉運災區：饋給病人：茲特探得華洋義賑會復胡君謝函錄諸於下：

文虎大善長慈鑒：前以承助廣告地位：期滿：特上一緘聊表感忱：計邀

照覽：昨接

惠書：並蒙附下捐送萬金油十大箱：載字一張：照收：敬悉仰見對於西北災情：竭誠救濟：除助款外：又恐災區疫癘叢生：輸送佳製藥品如此之多：益徵仁者之懷：無微不至：允令人望風下拜：茲準上收據一紙：敬祈

察收：並所到藥品：敝會當解赴湖海關：免稅進口：現陝甘交通：運輸尚稍不便：即擬先從鐵道：裝往河南山東：並分送北平轉發西北一帶被災區域：以副雅貲

先生急切救人之初衷：專函奉復：謹伸謝悃：祗頌

善安

華洋義賑會名譽會長唐紹儀謹啓

十八：八：二：

三省籌賑會致各熱心家公函

逕啓者：本廿八日九兩晚：在新世界游藝助賑：凡各大商家來訊承認報效物品者固多：未接函覆者：亦尚不少：惟因場位隘先設備：日期又甚迫近：有此關係：不得不再登報啟告：素稔我各大商家：慈善為懷：作念：目擊閩陝甘災黎：至食人肉：剖割孩屍之種種慘狀：對義助賑善舉：亦有當仁不讓：而見義勇為者乎：如荷承認：許將品物[illegible]：以便[illegible]：此致[illegible]豫陝甘三省[illegible]籌賑會：民國十八年[illegible]

檳城華僑將演劇籌賑中國西北豫陝甘諸省

檳城訊：西北災荒爲人類之浩劫：救災恤鄰：人有同心：吾人安可放棄職責：聞本嶼戲劇部：聯合閩粵華僑各團體發起籌賑西北災會：組織經已完備：臨時演劇籌辦處設在汕頭街A五十八號訂本月卅一日及九月一日：邀請青華俱樂部假座新街頭[illegible]戲院演劇：將所得券資悉數匯回國西北賑災：本嶼僑衆對此善舉非常熱烈贊助：各學校各團體都一概加入：大有天下興亡：匹夫有責之概：該會舉定職員如下：總理元：王鐵波：文書：翁以斗：洪翼暖：糾察：潘伍生：會計：萬福堂林在田：查賬林耀格：宣傳林先彥：庶務麥四：布置樹榮：交際何如華：周香林有益：招待伍擒虎：並有國術研究會女子部任詣門招架：傳記楊保劬真珠戲兩晚：鄭大呂夫人報効院內座位及風扇：伍佩先生報効籐椅兩晚：胡靖普樂部諸君義務發場奏樂：宋球先生報効生花盆栽：首晚劇目「午夜鐘聲」次晚「義俠復仇」有此大規模之勸捐：屆期成效必佳：人之好善：如水之就下：願同僑士女：大解義囊：共襄善舉：渴時楊枝雪滴如甘露：活人一命：勝造七級浮屠：仁人善士乎：共同努力：

反俄聲中之閩僑各會館聯席會議

▲通電國府及全國武裝同志
▲請與強抵抗赤俄之橫暴

本坡閩僑各會館聯席會議：歷來對于救鄉救國事業：莫不奔走呼號：奮勇前進：倘能救國家之垂危：而挽故鄉之永固：則雖毀家紓難：殺身成仁：亦所弗辭：以故該會務之進行：其成績之昭著：久已深蒙海內外各界人士之極表同情及嘉許：茲聞此次蘇俄因違反中東路協定：宣傳共產主義：密宣謀傾我黨國之消息傳來後：該聯席會議聞訊：莫不同仇敵愾：義憤填胸：尚冀赤俄之能自知悔禍：共維世界永久之和平：乃閱日來報載電訊：蘇俄竟敢拒絕和平之談判：悍然稱兵犯我邊境：屠我民衆：大肆其赤色毒燄：愈演愈兇：其甘為戎首：及為破壞世界和平之罪魁：實堪令人髮指：乃該聯席會議：忍無可忍：遂於本日特通電國府及全國武裝同志：請其堅強抵抗赤俄之橫暴：以示嚴重反俄之決心：茲將其電文錄下：

上海申報轉國民政府暨全國武裝同志鈞鑒：蘇俄橫暴：甘為世界和平公敵：懇堅強抵抗：并嚴防第三者漁利：僑等誓爲後盾：

新嘉坡閩僑各會館聯席會議叩：

公立華僑學校佳訊

▲日學增設高小班
▲夜學將開課

大坡廣東民律公立華僑學校：自開辦後：關其辦學得人：黃華都以及教職員之熱心負責：故成績已有可觀：學生近達百人之多：該校職員因觀學生程度優良者：爲數不少：乃于兩星期前：已增設高小班：以適學生求學之程度：又該校除辦日學外：復辦夜學：以補助青年學識：該書畢業[illegible]：凡報名者：已有數十人：聞[illegible]

人人渴望之中華國術歷戲團：茲定於明晚「下午九時」在安順路開演：該會幹事人為求顧客舒適起見：特將會場佈置裝潢：坐位舒適：計分包廂：散廂：超等：特等：頭等：普通位數種：超等爲對號位：可預定云：又該辦事處電話二三四九號：預定坐位諸君可電至該處云：

航空軍飛艇赴葫蘆

雪蘭莪

▲十五號已飛抵直落安順

據本月十六號直落安順來電稱：航空軍飛機S一一五〇號已於昨日下午五點飛抵此間：由航空副將加尼基氏駕駛：今天下午二時已飛赴葫蘆雪蘭莪：有地方官迎氏：炎船政官爲連抒少佐：聞搭該機至島丹美連巷（距離直落安順約十二英里之村鄉）當該機離此間時：直落安順河之兩岸：幾偏佈觀衆云：

美術展覽會歡迎參觀者的指教和批評

在這荒蕪的南島：『美』之一個字：恐不多是人人耐不住意的：更說不到美的運動：這次美術展覽會：可是藝術的創舉：我們這般學藝爲的使命所在：不得不冒然籌備舉行：但是大都沒有經驗過：而又只有很短促的籌備時間：所以不周到：不妥當的地方一定不少：我們敬以誠意的：希望參觀者指教指教：

這次展覽會：參加者遍馬來半島：集合古今的藝術家的作品：羅列一起：在這「相形之下」：很可以給我們一個研究的機會：我們相信來到這裏參觀的人：富有藝術學識者一定是很多：希望對於所有作品：希望大家不客氣的盡量下一個確切的批評：俾於藝術界能夠放出異彩：也好給我們出版「美展特刊」參考材料：

本會啓

大觀戲院開幕誌盛

△來賓千餘人

本坡余東旋街新建之大觀戲院：最近承租與大觀電影戲院：開映影戲：定期于八月十七日：舉行開幕典禮：及落成慶宴：邀請各界：曾誌之前報：上星期六晚：爲開幕之期：各界來賓：紛紛到者：有中西人士凡一千餘人：該院當局：作一樓辦開：特闢茶點：殷勤招待：六時行禮如儀：七時十五分：開映影戲：計上下兩場：皆映西名劇：為「山上之牧人」及「閩僑故里」：散場時許：始盡歡而散：又該院于是日發出開幕宣言云：

電影戲劇：何為處此二十世紀時代：占得一席如斯重要地位者：何也：推原其故：蓋凡一切物育：過已廢棄：倘遇良工拾而用之：使之必能見用於時：若談影戲：自我國獨代：已有隔離錄印之舉：惜當時燃燒蠟炬：其光又遠遜於電：故祇能得見其模樣一影：罕以未知研究：正如物質腐爛者是也：後歸區幾時：致更研究：於是始發明射以電光：嵌以銀幕：而後始有電影戲之出現：迨至現今：中外各國：盡悉影戲能開拓社會心理：故先後興起：發第影戲者：察可勝數：或以藝術而興盛：或以科學而自強：日新月異：層出不窮：所謂物質之受良工琢磨者是也：由此觀之：是以今日電戲其發達之速：大有一日千里之概：雖然：某攝製影片者：可稱造膚淺於所使無量罕壁影場爲之開影：不無缺憾於後：同人等有鑒於此：故厚集資本：謀一最適宜之地點：新建之大觀大劇院為影場：開演中西名片：分爲日夜兩場：至於內容布置之雅麗：電光之明澈：座位之寬敞：風力之涼快：想社會人士：早有定評：無須饒舌：惟本院所抱宗旨：對於中外各大公司所出之最新佳片：均特選專誠設法營攝搜羅：務求盡善盡美：以補缺者之遺憾：以餉僑胞之眼福焉：

上星期六日之坡際足球比賽

馬六甲球隊於上星期六日：在實地應與本坡總隊舉行本期馬來半島銀杯足球比賽一節：已誌前報：茲悉是日前往參觀者：為數甚衆：至五時：即入陣對壘：銀笛長鳴：雙方戰鼓遙響：馬六甲隊球藝幼稚：尤以守門員為甚：戰競競：如臨大敵：[illegible]常畏懼：故在上場[illegible]下場[illegible]

星洲客屬總會開幕紀念
團結
鄒蔭方贈

勉哉青年諸君

「短評」　鼎

青年勵志社：為本坡優良的團體之一：該社自復活以來：經過時間：不很長久：而對于有益社會的事：無不竭力提倡：像這樣的國語演說競賽會：及援次的敦請名人演講等：已經給許人以許多的快感：想影響於社會的利益也不在少數罷？這回青年勵志社又發起新嘉坡美術展覽會：開幕已有三天了：在此三天之中：據記者各方面所聽得的批評：總是很讚成的：但總平均分數：僅夠及格：預料新加坡的藝壇：此後對于美術的認識：定必有很長足的進步：在這裏：記者極希望該社員：從這個展覽會以後：更集中力量：萬衆一心：向新時代的美術[illegible]

各種良好之牙膏雖能光潔牙齒然終不及「烏羅」牙膏之功効偉大能除齒垢及阻止於未來但「烏羅」漱口水効力尤偉凡牙刷不能達到之處彼皆能抵達「即口中之遠角」且能殺滅病菌此菌倘不除去每能毀壞牙齒是故「烏羅」漱口水爲人們須不可一日或缺欲得齒與口之健全者不可不購用最好常與「烏羅」牙膏并用尤妙

Odol LIQUID

「烏羅」牙膏功能停止齒垢與阻止於未來

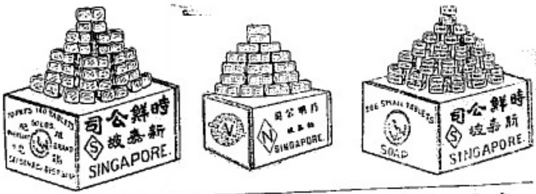
NAI BENG & CO
DOG BRAND SOAP

SEE SEN & CO. TRADE MARK TELEPHONE BRAND SOAP

方通 HONG TONG & Co. BEST SOAP 公司

萬昌 BANCHEON & Co. BEST SOAP 肥皂

安生 AUN SING & Co. BEST SOAP 公司



廣告

本廠自得秘人傳授復加數十載精得之經驗創此肥皂已歷十有餘年不惜工本精益求精洗濯既易潔白價格又極廉宜故能獲得各界讚賞近士商爭向敝廠採辦惟是本廠所出各標肥皂均經政府註册并刊登各西報在案乃近有無恥奸商屢假本廠商標劣貨冒充不特有礙本廠營業兼失諸商翁信用除延請律師外爰將各商標刊出如左

雞標每箱一百四十庄及廿條庄
狗標每箱一百四十庄及廿條庄
烏標每箱二百八十八庄及七十二庄
安生牛頭標每箱一百四十庄并廿條庄
并有得律風標等此數種(火旁)丸自梳打
諸商翁賜顧大宗零星直接到本辦事處接洽無任歡迎此佈

辦事處禮拜吗車街門牌卅號電碼六七四八
製造廠芳林亞殺門牌五百五十五號

星洲時鮮肥皂公司啓
民國十八年八月十九日

△匯票行情一覽表

匯香港銀行掛牌	一百元銀行貼出	十三元一二五
銀行兌現匯票	一百元銀行貼出	十三元
匯汕頭兌現匯票	一百元銀行貼出	二十四元二五
匯廈門銀行匯單	一百元銀行貼出	二十三元八七五
銀行兌現匯票	一百元銀行貼出	二十三元七五
匯福州銀行兌現匯票	一百元銀行貼出	二十四元
銀行兌現匯票	一百元銀行貼出	二十二元八七五
匯安南銀行掛牌	一百元銀行貼出	十九元三七五
銀行兌現匯票	一百元銀行貼出	十九元一五
銀行買現匯票	一百元銀行貼出	十九元
匯上海銀行掛牌	一百元	九十五兩六二五
銀行兌現匯票	一百元	九十五兩五
銀行買現匯票	一百元	九十五兩二五
匯呂宋銀行掛牌	一百元	一百一十二元三七五
期票三十天兌	一百元	一百二十四元三七五
匯暹羅銀行掛牌	一百銖	七十九元七五
暹羅銀紙兌出	一百銖	七十一元七五
匯仰光銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾七五
匯高浪霧銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
匯瓜呂勞銀行掛牌	一百元	一百五十六盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十四盾七五
匯紐約銀行掛牌	一百元	五十五元一五一六
期票三十天兌	一百元	五十六元一五一六
匯堡梨銀行掛牌	每元	二司令三扁四三三二
匯加吉打銀行掛牌	一百元	一百五十五盾
期票三十天兌	一百元	一百五十七盾
△印度盾▽	一百元	一百五十三盾五
匯孟買銀行掛牌	一百元	一百五十五盾
期票三十天兌	一百元	一百五十七盾
匯[illegible]銀行掛牌	一百元貼銀行	二角七五
△紙字▽	一百元	二角七五
匯加勞巴銀行掛牌	一百元	一百三十九盾二五
期票三十天兌	一百元	一百四十一盾二五
△爪哇盾▽	一百元	七十一盾五
匯泗水銀行掛牌	一百元	一百三十九盾二五
期票三十天兌	一百元	一百四十一盾二五
匯三寶壟銀行掛牌	一百元	一百三十九盾五
期票三十天兌	一百元	一百四十一盾五
倫敦現匯票局中	每元	二司令三扁七八
期票三十天兌	每元	二司令三扁七八
金磅每磅角		六十六元
英國一鎊金盾每個		九元一角二
△銀價市		二十四元二五
番土庫錢		一百零八元五

行情一覽表

新嘉坡白椒	一百零五元
頂上烏椒	六十一元
又中	五十九元
又有	四十九元
白椒	九十九元
本坡上烏椒	五十七元
又中烏椒	五十八元
文島頂上白椒	一百零八元
又烏椒	五十一元
一號椰干	九元五
二號椰干	八元三五
三號椰干	八元
頂上頭長粉	三元七五
又上	三元五
頭長粉	三元七五
又中	三元五
總下頭長粉	三元八
幼粒	七元
中粒	七元
幼石	五元七五
甘蜜開價	八元二五
二號甘蜜開價	一十五元
二號赤甘蜜	一十四元
三號甘蜜開價	十元五
烏甘蜜土鹽開價	十三元
廿二號粗花糖每担	五元七五
廿六號粗花糖每担	六元
四十四號幼花糖每担	六元九
本坡和豐椰油	十九元
芳呂椰油	十七元七角半
又十五斤	二十元
大横土油每箱	五元四
王標土油每箱	五元二
虎標士油每箱	四元八
鷹標士油每箱	五元
雄標士油每箱	五元三五
萬茲兒罐多上	一十五元
又落箱	十四元五
沙勞越兒罐多	十四元五
又落箱	十四元
民埠兒罐多上	十五元
一號水牛皮每箱	三十二元
二號水牛皮每箱	廿七元五
一號牛皮每担	六十元
二號牛皮每担	五十六元五
水牛角每担	二十元

△樹乳行情

英國十扁士一四
美國二角古一二五
現貨三角四古
八月
九月至十月
十一月至十二月

△米價行情

榮興梘青三光米	三百六十八元
又紅三光米	三百五十四元
寮興梘暹船米	三百五十八元
合豐發紅牡丹米	三百三十五元
乾利梘青點米	三百三十七元
國合盛烏龍米	三百四十元
合順發紅福星米	三百四十二元
進豐	一百六十元
元章盛紅印米	三百二十六元

▲輪船入口▼

船名	來處	到期	代理
巷順	由[illegible]	十六到	和豐公司
萬輝士	由香港	十六到	和豐公司
	轉往檳城泗水		
萬吉美	由暹羅檳榔	十六到	瑞豐盛
文律	由浮羅嶼	十六到	慶和美
聯利	由吉里汶	十六到	隆行
丕里茂	由馬六甲	十六到	悅生
豐廣	由硝坡	十七到	和豐公司
安益	由壽檳	廿一到	棉示必洋行
	轉往香港抽頭	廈門	

▲輪船出口▼

△陰七月十六日拜二輪船出口▽

船名	時刻	開往地點	公司
豐聯美	上午九點	往吉里汶	國行
豐呂	上午九點	往蘇洛文律	和豐公司
豐興	上午九點	往蘇洛小港	和豐公司
豐吉	午十一點	大鉞 往英屬宜利櫓口	和豐公司
福綿利	午十二點	往三寶瓏丹	順美
瑪勞礁	下午一點	往麻坡	利記代理
綿勞礁	下午二點	往實吻班蘭	悅美號
斯施	下午二點	往檳榔嶼	棉示必洋行
安德	下午二點	往吉礁	棉示必洋行
吉達	下午二點	往加勞巴	實得力洋行
仰安	下午四點	三寶壟	協榮茂

國內要聞 三

三江口防務鞏固

▲尹祖蔭赴前敵指揮

▲江防劃分三段防綫

【哈爾濱特約通信】日來邊境：因滿站俄軍於二十四日向後撤退十餘里：綏芬河俄軍無示威舉動外：滿綏情形大體已歸緩和：滿站商業：已恢復買賣：商店其遷出避難者：亦有向哈遷移者：除滿綏兩面外：祇水路三江口一帶：比較嚴重：同江虎林亦報有俄艦陸戰隊登岸消息：故三江口以上消息不明：沈鴻烈為布置江防事：於昨日早來哈召集江防艦隊部人員會議後：即於是晚搭乘專輪回富錦：江防艦隊長：尹祖蔭於昨晚乘江平輪赴下江指揮一切：並決定之計劃：約分江防為三段：第一段為三江口：派江亨：江安：江大：利捷：利綏：利川六艦防守：六艦載軍共千三百名：艦砲二十八門：迫擊砲二十門：機關槍四十架：陸戰隊三百名：與俄國九旗步兵相聯成一道防綫：第二段為同江：派江通：江元兩艦：第三段為富錦土斯克：派利濟江平兩艦：分別防守：另以廣川輪及十八號拖船為運輸艦：飛鷹為偵探艦：

▲俄又扣我商輪四隻 黑龍江內交通：自我商輪宜興與海城被扣後：愛琿「均王勞」「浦陽」兩輪即無下落：五輪損失己在三百萬元以上：但內江交通竟完全斷絕：前日航務局又得電報：謂慶林：海昌：同豐：威通四輪：并拖船六隻：一併被俄艦拘扣於三江口：船上貨物：為俄兵卸去：船員乘客：則納之匪船：派人監視：三江口俄艦且下水雷：希圖炸我商輪及軍艦：此四輪向駛行於烏蘇里江：自被扣後：烏蘇里交通亦斷：黑河距哈千八百餘里：陸路交通：除冬日地凍尚可通行外：夏日多雨：早已坎坷不平：難於行走：所以黑省水陸交通：均為中斷：現黑省府擬以郵車輸救一時：先開通省黑河汽車道：但際此夏雷多雨：往返一次：至少須一個月以外也：

▲駐哈俄領下旗回國 俄領梅立尼果夫：東鐵副理事長齊爾金：監事長丸拉：於下午六時三十五分：同時回國：除三人外尚有俄館館員十二名：法英俄商：乘便搭車同歸者七名：前數日梅氏曾要求交涉員蔡運升：無轉致吉林：准其在哈多住數日：蔡據以轉請：得復俄領既已撤去護照：不便容其在哈逗留：致生外間誤會：俄領因此遂行：蔡哈埠俄僑及東鐵未了事件：留理事達尼利夫斯基辦理完畢後：亦即回國：梅領等所乘為東鐵專車：事先曾取得我方同意：送其至赤塔：並准我方要求將我扇住赤塔僑民領事：與原車載回：俄領已允：

▲呂榮寰之佈告 呂榮寰以事今日佈告云：為佈告事：案據路局代理局長呈報：近日蘇聯[illegible]俄方路員及[illegible]本路職工：[illegible]

處八名：商務處六十九名：工務處卅四名：機務處三百十三名：車務處四十一名：電務處五名：進款處卅三名：印刷所一百零二名：審務處名：材料處二名：共計五百九十三名：如何辦理：請示前來：查此次執行：原為履行協定：蘇聯方面：在協定中之權利：仍舊存在：所有職工：仍應照舊供職：據呈前情：近日蘇聯黨員：煽惑本路職工：本督辦已於屢次布告中：諄諄誥誡着各安心供職：忠於路務：乃竟一意孤行：力肆破壞：為維交通及路務計：迫不得已：已飭范代局長：即將離職員工：分別免職：立予補充：以免交通之阻礙：惟是經過事實：深恐傳聞誤會：為此宣示週知云云：此次被撤員工：前昨兩日間：已由特警處押送出境者：三百二十六名：共餘有關係聯工嫌疑：情節重大者：共十八名：於今日送往法院懲處：

▲美參贊等來哈調查 駐平美使館參贊甸維斯偕上尉哈德：昨日來哈調查東路事件：此外聞有英美法三國代表前來調查：一二日內抵哈：這實今晨特派秘書蔡元沈能教來哈辦招待：又長春今日電話：謂作相定於二十七日來哈云：

廣州海珠戲院前馬師曾被炸記

續前

▲警區之探詢 至昨七日晨記者復偏車走訪第六區分署長鍾韶君：詢其對此一班嫌疑人之處置：及其呈報之內容：即蒙鍾氏接見：並入區後：見有男女約數十人：坐於署內大廳之上：稍候溝間：及見鍾氏後：即以昨晚情形和詢：得其談話如次：記者(問)關於拘捕炸彈：是何意義：(答)以昨晚情形觀之：純然是炸馬師曾一人：並無其他政治意味：(問)昨夜炸彈案發生後：貴署處理該案如何辦法：(答)當炸彈發生時本署即加派武警前赴肇事地點：維持秩序：及查緝一切：迨大隊抵增海門時：復聞槍聲：及抵步後：已有崗警及偵緝多人：在瓊芳樓把守：因槍聲發現：是在該樓之上：故不得不上前搜索也：(問)當時在瓊芳樓拘去多少嫌疑人：(答)帶區問話者：有男子二十人：女客十人：然當問各人口供：多屬有職業及一定住址者：均無甚可疑：(問)其他可疑人拘捕多少：(答)亦有數十人：此舉外間頗有物議本署處理：指為賤過興兵者：然本署為審慎辦理：不能不如此：仍希外界原諒：(問)貴署對於各人之審訊：是由誰人問供：(答)由二等區員徐伯謙問供：記者即再訪徐區員得其談話如下：(問)區員審問各人：己畢事否：(答)尚未畢事：因瓊芳樓所帶區者：頗為往惡：故只先將該二十餘人問話：皆無甚可疑(問)現瓊芳樓[illegible]

若兒手在內行兇故槍：必有槍可獲：今並未搜得違禁品(問)審訊各人後：如無甚嫌疑：是否放抑解局辦理(答)如無可疑：即准交保釋放：(問)貴署是報可能發表乎：(答)呈報尚未造就：今晚方能交與發表云云：

▲馬家之談話 記者復赴海珠戲院見何國樑君：及瓊芳樓探詢一切：其情形略如上述：復驅車至寶昌大巷扶風寄廬馬師曾家內：意欲探其究竟：及抵馬家後：適馬伶尚在夢中：仍未起牀：祇由馬弟師贄出面接見：並將馬伶歸家所告之語：轉述一番：略謂：昨晚家兄之事：誠為不幸：無異飛來橫禍：是晚開演猿劇後至十時許：台後忽見白色烟：起在台之兩面：家兄已知有事：不知其為對己者而設：及出台行至門口時：即遇匪人行刺：(記者問)馬平日有無失檢之處：及有無打罪勒索之人：(答)打罪之傳：多不勝數：然家兄多一笑置之：不以為意：至於家兄行檢：亦諸俱非常：記得三日前：亦接有署名廳民者：勒借數千元：大約是因此被炸：亦未可定：(問)該信可能發表否：(答)此信當時已撕毀：故無存：(問)馬伶傷勢如何：(答)兩足皆受傷：頗重：右足尾趾骨已炸斷：剛與流血不止：訣至此：適有馬之戚屬到訪：謂得外間劇團傳說：馬之被炸：並非因劇的問題：乃挾仇所致：可囑馬伶不可入院調治：以免再遭不測云云：似聞是日海珠戲院仍舊演戲：不過馬不能登台而已：至於警察是很：容訊縮錄：

陳銘樞擬編組省防軍之擬議

陳銘樞接任省主後：為欲達軍民分治之目的：故主張將粵省原有軍隊：交還中央管轄；改組國防軍：最近中央編遣實施會議已開會完畢：本省軍隊將再行依照編遣會之決定：從事改編。關軍民分治之主張：當可次第實現：惟是本省各屬土匪：尚未完全肅清：關於勦辦綏靖：維持治安：非藉強有力之軍隊不為功：昨據某方消息：謂本省各部軍隊改編國防軍之後各屬勦匪任務：將由省府及各縣政府負責：故省府主席陳銘樞：近擬組織省防軍隊一師至兩師：歸省府直接管轄：專任地方上勦匪維持治安之用：此項軍隊如何組織：現在從事籌劃：一則就各屬現有之警衛隊分別改編：查各屬警衛隊成立已有一年之久：對於各屬勦匪：頗具成績：此項警衛隊：向歸地方組練委員會負責管轄：該編練會：現經奉令裁撤：所有各屬警衛隊統轄權限：暫歸各縣長負責指揮：故省府方面：擬乘該編練會裁撤之際：將各警衛隊從新改組：並擴充其實力：組成正式省防軍隊：二則尊省各師旅軍隊：從事編遣之後：各部必有兵額餘剩：可就此編餘兵額：改編為省防：以安置編餘之兵額：又聞關於編組省防軍計劃：已由陳主席[illegible]其組織與否：[illegible]決定云：

藥奇可止咳丹

大學博士治咳新法

報載某大學治咳新法有三 其一則用浚氣 其二則用割法 其三尙取腦膜神經此種手術已產二人云云

殊不知用迷藥施手術者乃治標之法倘不從根本求治雖暫可奏功但病源不去必無由止其復發譬如教子弟然倘子弟有盜竊或賭博之不肖為父母者祇識以嚴法而夏楚之雖其因畏威之故或可偶檢其過但無幾則故態復生此豈化頑自新之法乎至於治咳又何獨不然倘治咳不從根本着手則今日理其病明日理其氣又怎能收速愈之功藥奇可所製此止咳丹係從咳之本源以秘法治之無論寒咳熱咳或久咳俱極神驗若平常傷風各咳更如反掌之易故每蒙顧客稱譽而介紹他人者不勝之多咳者試之便知不謬每盒五角每打五元

▲皮膚病的靈藥兩種

一名皮膚水 一名百藥油

皮膚病之症本有燥性濕性之不同故有等須注重殺蟲(虫劳)之藥以止痒有如本號之皮膚水是也有等則要殺菌 性之藥以治爛肉而乾水如本號之百藥油是也然皮膚之病多端但總不能出於此兩種藥範圍之外蓋此兩種藥有消毒解毒止痒之特別能力更可以保護皮膚不致有蟲之滋生請諸君此數藥之各有所長及治法再明於下以便諸君分別購用

▲皮膚水限鐘數見功

此皮膚水治血熱濕癬 頭癬 凡無名腫毒 疥粒痕癢起點各病無不奏功 優變香而不污衣價五角二角半

▲百藥油治爛肉乾水止痒

治胎毒惡瘡血熱膿瘡皮膚濕毒無名腫毒惡水黏滯損手爛腳消腫生肌抹藥後全無痛楚見功極快價每角

▲微瀉藥調胃丹

此藥服後不肚痛不急水微瀉一次而止凡頭痛牙痛各皮膚病大便結痛有特效奇可日服四次能免一切毛病[illegible]

黃金油

此油可搽可食味純力大比之別家祇有薄荷味者不同治牙痛肚痛嘔吐傷風暈車消暑辟穢驅蚊提神驗異常 價二角三角半

頭痛散

奇可創製此散拾餘年凝別不同專治頭痛牙痛有米瓣包服不苦藥實發分六厘見功快過別家二分七重的藥 每包七占每打七角

代理處

小坡瓊菜樓 春生和 賭聞口萬元和 二馬路培元堂 竹腳萬山堂 加東萬山 吊橋古友軒 四馬路惠生堂 火井同和堂 吉隆坡茨廠街光明公司

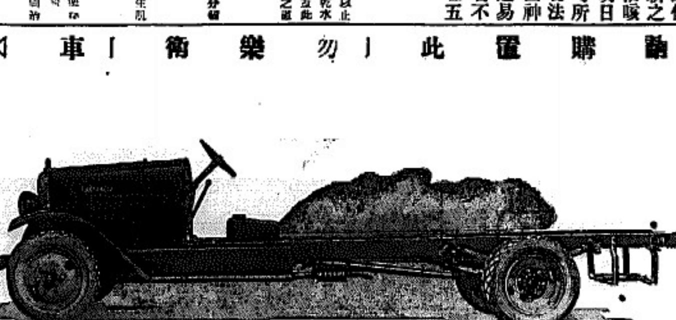
藥奇可專醫咳嗽婦科肺癆吐血等症

正紅花油白樹油

此兩種油最多欺假其以假藥誤人充多小則視沽價高低為定但本號貨真價實保無以假藥誤人

總行在海山街四十六號藥奇可啓

▷ 勸購置此「勿樂衛」車 ◁



二千五百磅

三千磅

二噸

三噸

三噸半

四噸

均有出售

合發一九二六有限公司啓

各種良好之牙膏雖能光潔牙齒然終不及「烏羅」牙膏之功効偉大能除齒垢及阻止於未來但「烏羅」漱口水勁力尤偉凡牙刷不能達到之處彼皆能抵達—即口中之遠角—且能殺滅病菌此菌倘不除去每能毀壞牙齒是故「烏羅」漱口水為人們獨不可一日或缺欲得齒與口之健全者不可不購用最好常與「烏羅」牙膏并用尤妙 〔圖〕

Odol LIQUID

「烏羅」牙膏功能停止齒垢與阻止於未來

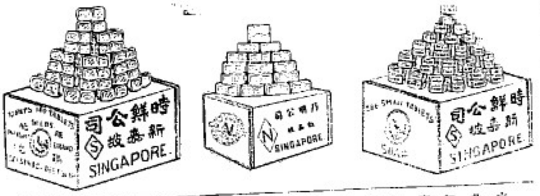
NAI BENG & CO
DOG BRAND SOAP

SEE SEN & CO. TRADE MARK TELEPHONE BRAND SOAP

方通 HONG TONG & Co. BEST SOAP 公司

安生 AUN SING & Co. BEST SOAP 公司

萬昌 BAN CHEON & Co. BEST BAR SOAP 肥皂



廣告

本廠自得歐人傳授復加數十載諸得之經驗製此肥皂已歷十有餘年不惜工本精益求精洗濯既易潔白價格又極重宜故能共荷各界讚賞近士商爭向敝廠採辦僅是本廠所出各標肥皂均經華政府註册并刊登各西報在案乃近有無恥奸商屢假本廠商標劣貨冒充不特有礙本廠營業兼失諸商寄信而陰亦藉法律外妥將各商標刊出如左

雄雞標每箱一百四十庄及廿條庄
狗標每箱一百四十庄及廿條庄
烏標每箱二百八十八庄及七十二庄
安生牛頭標每箱一百四十庄并廿條庄
并有得作風標等此數營輻庚(火旁)丸白梘打
諸商翁賜顧大宗零星直接對本廠寫字處接洽無任歡迎此佈

寫字處總趕馬車街門牌卅號電碼六七四八
製造廠芳林巴殺門牌五百五十五號
星洲時鮮肥皂公司啓
民國十八年八月十九日

匯票行情一覽表

匯香港銀行掛牌	一百元銀行貼出	十三元一二五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十二元
匯汕頭兌現銀票	一百元銀行貼出	二十四元二五
匯廈門銀行銀票	一百元銀行貼出	二十三元八七五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	二十三元七五
匯福州銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	二十四元
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	二十二元八七五
匯安南銀行掛牌	一百元銀行貼出	十九元三七五
銀行兌現銀票	一百元銀行貼出	十九元一五
銀行實現銀票	一百元銀行貼出	十九元
匯上海銀行掛牌	一百元	九十五元六二五
銀行兌現銀票	一百元	九十五元五
銀行實現銀票	一百元	九十五元二五
匯呂宋銀行掛牌	一百元	一百一十二元三七五
期票三十天兌	一百元	一百二十四元三七五
匯暹羅銀行掛牌	一百[illegible]	七十九元七五
匯款銀紙兌出	一百[illegible]	七十一元七五
匯仰光銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十六盾七五
匯荷蘭銀行掛牌	一百元	一百五十四盾七五
匯馬呂旁銀行掛牌	一百元	一百五十六盾七五
期票三十天兌	一百元	一百五十四盾七五
匯紐約銀行掛牌	一百元	五十五元一五一六
期票三十天兌	一百元	五十六元一五一六
匯坡製銀行掛牌	每元	二司令三辦四三三二
匯加爾吉打銀行掛牌	一百元	一百五十五盾
期票三十天兌	一百元	一百五十七盾
△印度盾▽	一百元	一百五十三盾五
匯望加錫銀行掛牌	一百元	一百五十五盾
期票三十天兌	一百元	一百五十七盾
匯檳榔嶼銀行掛牌	一百元貼銀行	二角七五
△紙字▽	一百元	二角七五
匯加勞巴銀行掛牌	一百元	一百三十九盾二五
期票三十天兌	一百元	一百四十一盾二五
△爪哇盾▽	一百元	七十一盾五
匯泗水銀行掛牌	一百元	一百三十九盾二五
期票三十天兌	一百元	一百四十一盾二五
匯三寶壟銀行掛牌	一百元	一百三十九盾五
期票三十天兌		一百四十一盾五
匯倫敦現銀票易中	每元	二司令三辦七八
期票三十天兌	每元	二司令三辦七八
金票每磅角		六十六元
英國一鎊金價每鎊		九元一角二
△銀價市		二十四元二五
番土壹號		一百零八元五

土產行情一覽表

暹島頂白椒	一百零五元
頂上烏椒	六十一元
又中	五十九元
又有	四十九元
白椒	九十九元
本坡七烏椒	五十七元
又中烏椒	五十八元
文島頂上白椒	一百零八元
又烏椒	五十一元
一號椰干	九元五
二號椰干	八元三五
三號椰干	八元
頂上頂長粉	三元七五
又上	三元五
頂長粉	三元七五
又中	三元五
糖下頂長粉	三元八
幼粒	七元
中粒	七元
幼不	五元七五
甘蜜開價	八元二五
二號甘蜜開價	一十五元
二號赤甘蜜	一十四元
三號甘蜜開價	十元五
烏甘蜜七扇開價	十二元
廿二號粗花糖每担	五元七五
廿六號粗花糖每担	六元
四十四號幼花糖每担	六元九
本坡紅豆椰油	十九元
芳凡椰油	十七元七角半
又十五斤	二十元
大價土油每箱	五元四
王標土油每箱	五元二
建標土製每箱	四元八
鹽標七曲每箱	五元
白標二抽每箱	五元三元
萬香兒腥多上	一十五元
又蒸箱	十四元五
沙勞越兒腥多	十四元五
又蒸箱	十四元
兵漁單兒腥多上	十五元
一號水牛皮每箱	三十二元
二號水牛皮每箱	廿七元五
一號牛皮每担	六十元
二號牛皮每担	五十六元五
水牛角每担	二十元

△樹乳行情

英國十點十一四
美國二角占一二五
現貨三角四占
八月
九月至十月
十一月至十二月

△米價行情

榮興棧廚三光米	三百六十八元
又紅三光米	三百五十四元
裕興棧藍鯖米	三百五十八元
合豐發紅牡丹米	三百三十五元
乾利棧青龍米	三百三十七元
廣合盛烏雞米	三百四十元
合順發紅福星米	三百四十二元
暹糯	一百六十元
元泰盛紅印米	三百二十六元

△輪船入口▽

船名	由來	到	公司
豐順	由龜嶼	十六到	和豐公司
萬輻士	由香港 轉往檳城泗水	十六到	和豐公司
禹智美	由豐盛港	十六到	瑞豐盛
文律	由浮羅馬淡	十六到	張順美
順利	由吉里汶	十六到	開[illegible]行
丕里茂	由馬六甲	十六到	悅生
豐廣	由頓坡	十七到	和豐公司
安慶	由事港 轉往香港汕頭	廿一到 廈門	格示必律行

△輪船出口▽

△今七月十六日拜二輪船出口▽

船名	時刻	開往地點	公司
福華美	上午九點	往吉里汶	閩[illegible]行
豐呂	上午九點	往龜嶼 文律	和豐公司
豐興	上午九點	往龜嶼 小笨珍	和豐公司
豐吉	午十一點	大[illegible] 往英德宜利檳口	和豐公司
錫蘭華利	午十二點	往三路 秘拔 烏丹	聯美
瑪勞	下午一點	鳳武勞 往麻坡	周紀代理
[illegible]	下午二點	往實叻吻 班蘭 加冕	振美號
斯施	下午二點	往亞比 中	格示必律行
安徽	下午二點	往坡底 香港 廈門	格示必律行
吉連	下午二點	往香港 汕頭	實得力律行
柳安	下午四點	往吉礁 往加勞巴 三寶壟	協榮茂

卽墨孔廟被焚之奇蹟

：記者：

月前山東劉黃匪軍叛變：擾及全縣：其焚掠姦殺：多有慘無人道者：昨在本埠附近某山東歌客行：晤一山東販契客：據彼家鄉所來郵信：詳及卽墨被擾事：謂最奇者：卽爲匪軍焚燬孔廟時之奇蹟：蓋當火起時：商賈農民：皆各往匿於逃死：絕無人出而救火：一任其熊熊之火燄：自起自滅：翌日人民巡觀災傷：所見孔廟被燬情形：至是奇異：四全廟屋宇四週盡遭焚燬：瓦礫一堆：滿目荒涼：獨孔子之塑像：巍然獨存：卽火薰之痕跡亦無：而廟中殿前千餘年之古松：反被殃及：松葉全燒：枝幹亦多已成焦炭：此則至可異云：

昔人謂人傑地靈：未嘗無證微示人以敬仰者：否則同此一掌地面所被之災殃：相違咫尺：其不同處乃較異樣有如是者：遠者可勿問：最近而人皆可見者：則今春佛山太平街永安街被火：羅祖祠「卽將蚤價若」在災區之中心：巍然獨存：且不止一次：前二十年永安街亦曾罹大火：該祠亦未殃及：而四週皆成灰燼矣：鎮人咸異之：故多號爲靈脈地云：以彼例此：是豈千數百年後其本人靈魂亦能自呵護耶：洵不可思議矣：

世外桃源

海客

西比利亞東北荒野中：有一個俄羅斯民族住在那裏：還保存着十六世紀的生活和思想：與現代的世界相隔絕：最近蘇俄有一班科學家將自莫斯科出發：前去訪：在大革命以前：曾有一位被放逐的政治犯塞諾夫到過那邊：深入冰天雪地之中：據說那邊的人：完全操着俄羅斯古代言語：自十六世紀以來：從不知道世界上有何變局：只管過他們很簡單的生活：最近前去的一人：名喚亞洛斯新的：現已回到莫斯科：據這俄羅斯民族的情形報告國人其地點似在耶倫哥克的印秋高加河口此河流入北冰洋去所以也是極冷的所在：據亞洛斯新說：現在有人口二百人：大約先前一定是極多極多的：所以能遞傳到四百年之久：在十六世紀時：俄國有暴君當道：苛政如虎：有好多男女：都爲了政治上的罪案：逃往西比利亞各地去：以免殘酷的懲罰：這一個古民族：大約就是他們的後裔之一：這所在倒可以算得是避秦的桃源啊：

禁娼感言

凌枝自南京寄

近日禁娼：甚囂塵上：滬報當路：大概均已實行：直接貧民迫於生計：並娼之下策：且所不容：間接商業：因而不免大受影響：曾文正得南京：首招娼妓：以予之迂腐難平：其爲別有見地可知：人非草木：孰能無情：苟遇情不自禁：娼妓可濟其窮：今急社交公開：男女接近迎甚多：固不必拘拘在娼：但下等社會如勞工車夫一流：未必皆有眷屬：亦不能禁其不動情慾：譬之治水：倘無排泄之道：勢必至於潰決橫流：社會從此多事矣：提高人格：目光乃只在娼：不亦見小遺大乎：意者只許這之社交：不許以之營業：亦猶藝術家：以不爲營爲高耶：妓女出諸：曾聞蘇州：而蘇州妓女：又以蕩口爲盛：試至蕩口一看：雖小小鄉鎮：而高樓巨廈：殊不亞於城市：形似紳之閥閱：多噉娼妓之宿家：論者謂蕩口風水：最發門墻：蓋閩人之姨太：多藉隸是處：是以蕩口人家：讓其女出外：謂之曰望親去：望親者：爲娼之代名詞：有不絕娼之階級：閨閣由結識貴客：今之闊人：倘尚內寵：如絕妓之來源：倘亦將別圖蹊徑歟：

談廣東西樵貓兒坑西瓜

涵靈玉

西樵貓兒坑之西瓜：已馳名於省港：其瓜之美：蓋由地土使然：非人工培植所能致也：貓兒坑爲西樵「杜鵑鄉」之別名：該鄉人丁稀少：地方亦不甚廣闊：爲鄧徐兩姓所居：鄉人多業農：尤以種瓜爲多數：蓋種瓜獲利：較豐於種禾也：且每畝瓜地：每年所納之租值絕像：祖田料一項經吊耳：鄉人每歲三月初便開始種瓜：每畝地約種瓜百餘株每株產瓜約三兩枚四月間便可結成小瓜：此種小瓜：成績不甚佳：故種瓜者祇將瓜摘下以醃浸之：名曰酸瓜仔：售之於市：及五月端節已過：第二次之瓜：便可收熟：成績之佳：前後判若天壤：至貓兒坑之西瓜：其價每担七八元：而尤以「日合」「均利」兩號爲最：該兩號之西瓜：非尋常之所能企及：故有貓兒坑「西瓜王」之稱：取價亦比他號爲略昂云：

粵省因禁律師之新刑具

廬山自粵垣寄

昔省港罷工委員會之對付偷走香港者：設有酷刑：已成創舉：而南呂反日會之對付奸商：則有木籠拘站之罰：同是出人意外也：自國內各地反日會改組救國會以來：仇貨之取締大都寬弛：惟南呂則嚴厲如故：日前救國會曾將某商店販運之孔雀牌綿紗拍賣：誤認爲仇國出品：某商店乃聘請律師李某到席談會：聲明誤會：覆議會而加之以誤會：誤會竟將李律師打入木籠：逕往大成公園門前以示衆：李以自由職業界之地位：代人辯護無故受非常之辱：心殊憤恨：乃具呈省政府訴救國會之處置爲非法：省府據呈：卽令將木籠焚燬：以彰法治：由是李之憤懣稍息：說者謂木籠拘囚：雖可教奸商以知恥：爲稍極辦法之一種：然罪過徵細：且可爲野蠻之端：爲外人所藉口：亦有不宜：若其案以此施之於人：不分黑白：則爲冤亦大矣：

吳稚暉還鄉記

石頑

一昨歸自杭垣：適邑人居君來滬：告我以此次吳稚暉先生返里情形：頗覺有趣：試錄之：以告讀者：

稚老故鄉：在我邑之雪堰橋：先生效勞黨國：數十年奔走海內外：視家庭如傳舍：自民十三春曾返里一次後：迄今離鄉背井：又五易寒暑矣：者番先生因鄉人安劍平君與其杏生君之女公子在滬結婚：被請爲作證婚：特便先期回里一行：先生於十八日由滬抵錫：無隨從：無行裝：獨沿錫宜省道：安步至陸橋：十餘里行程：微覺疲勞乃雇人力車往雪堰橋：既至：又步行至胡埭：時已烈日西下：炊烟四起：先生於此：無一相識者：爰投到商團：請爲雇舟赴前戴莊挺生君家：故略招待：旋卽發先生登舟：一聲欸乃：解纜駛去：舟至雪堰橋：已在黃昏：先生舍舟登陸：旋行經其夏布莊老鋪：開行街面：觀察故鄉狀態：默而自得：鎮人都在橋前乘涼：對此不速之客：無一相識：旋有一長者識爲先生：起與頷首：於是紛紛傳說：合鎮咸知：鄉人以先生爲黨國元勛：俱引以爲榮：而求識荊州者：則有十之八九：至是乃成往追隨：瞻仰豐采：而先生見無數赤膊者尾隨不散：則大窘：急行至家：自閉一室中：於翌晨前來迎謁者：均囑家人以與先生未回卸之：一宵過後：十九清晨：先生偕一族人往遊安陽山：探請水朝陽二洞之勝：一路行去：爲程十餘里：並登山巔：先生健步如飛：絕無倦容：以一六十老翁：精神之健若此：誠難能而可貴也：遊覽既畢：返家午膳：並親送獨街市：及公益電燈廠：鄉人段孟陶等數人：聞耗來謁：先生殷詢邑中近況甚詳：並講述社會問題：謂我江南乃國中之天堂：而人民生活痛苦：猶如此可見：有人謂爲國家負擔過重：亦非一因：不知世界歐美各國其人民之負擔：猶勝吾國：蓋欲從建設：勢不得不取之吾民也：故今後當力謀個人能力之發展：使生產力增高：否則社會只處於困難之境：又謂勤儉二字：爲人生之美德：實則勤固當重：儉則不必：因與其節儉不如開源：苟人人能發展個人能力：則生產力自強：生產多則富：富則無須乎一文不捨矣：合座爲之首肯：旋先生卽行赴錫：乘車至錫：蓋安君婚期爲二十日也：鄉人自先生去後：一方以得見先生爲榮：一方則以先生之昔：猶復服布褐食：徒步回里：乃父留其子：兄勉其弟：耶耶以先生之行爲相告誡：而日來雪堰橋茶坊酒肆：以先生爲談助者：更比比皆然也：

華英戲院由二十二日起開映

二集勇敢的女子又名「血淚黃花」（合映會集）

勇敢的女子。每晚一場）

★全部黃陸戀愛史　★通過社會面面觀

★黃慧如香消玉殞　★黃君甫發色情狂

人生最大的問題是『食』與『色』，世界一切糾紛都爲了他而起——我們國內近來青年所弄不清的，也無非爲了這點！——黃慧如與陸根榮的軒然巨波的戀愛史，就是這一例證——爲了小姐茶房的階級，竟把一個好好的女子，迫到香消玉殞了！？當那黃小姐待產醫院時，各處男性，聞風而求愛者，門爲之塞，中有許多青年却因黃小姐的多情而病單思，雖戀劇橫生，而悽慘的事迹，也因時而暴！令觀者受很深刻的感觸——陸根榮的監獄生活，尤其有足令人發噱，令人可憐，令人憤懣的情節——看過首集『勇敢的女子』的人，當然更願看一看黃小姐的悲慘結果！未看過的，則此次而可看到黃陸之愛至黃陸而慘果，更是使寃極了——但這不是黃陸的問題，而是社會的，公衆的大問題，願爲人父母的都來一看！未婚已婚的青年男女，更不可不看的——

牙池

八月十六號至廿二日開映

△頭場七點半　騎士榮歸　四五六卷

△二場九點半　時事新聞　流俠之騎士　火車中一女郎

蘇連郡

八月十四號至十廿號開映

頭場　七七號軍官　八九十卷（結局）

△二場九點　新笑劇　火車英雄頭卷　新笑劇　還是抵勁記　拳藝大比賽

○教授跳舞

鄙人曾在上海北京天津等處教授跳舞時生徒約二千餘人至今已皆成爲有名之跳舞家於中國本鄙人現已到叻擬設館教授各界士女盍興乎來

住址新嘉坡斯閣律門牌九號

No. 9, Scotts Road, Singapore.

民國拾八年七月拾日

開國產影片新紀元疊滿南洋羣島的「火燒紅蓮寺」第五集又來了

火燒紅蓮寺的首二三四集映畢了，第五集也受各面的催迫而映了！「江湖奇俠傳」這部書根本不會生瓦塞！而演成的劍俠武術巨片，眞可說是驚動了國內外了！而是公司爲了提起觀衆的興趣起見，對於這第五集特別用工夫去排演，內容之豐富完滿，實較前四集爲優！有鬥法，鬥力，飛騰，走壁，隱身符，掌中火，妖劍，神燈，……有歡樂，有悲哀，有淒情的表演，論劇情則曲折離奇，光線也清晰分明，攝影工夫之神妙，更可歎觀止了！大家當還記得，前四部不是留有許多劍俠驚仇未復嗎？有許多小兒女的情事未結嗎？這一來就是大結局，就是總解決的日子了！看過前四部的，不可不看這大結局的一第五集火燒紅蓮寺」啊

客屬總會開幕宣言

△敬希各僑團同僑捐助贊助

△敬希各僑團同僑合作愛護本會

△敬希各僑團同僑本同舟共濟切關係互助精神

二十世紀之世界，一突飛猛進之世界也，社會之改造日益積極而無已，人羣之責任亦愈重，雖然吾人投身社會之中，豈能以一手一足之力所能致事，必合羣策羣力，始能有濟於事，本會成立於民十二年，開始籌辦本互助精神，各盡所能以謀福利，……〔以下字跡模糊，難以辨認〕

民國拾八年捌月拾五日

客屬總會啓

三"A"字香煙係氣味最好最涼爽最醉樂的天然成熟煙葉製造的故曰清潔宜於衛生夠因此香煙製造係用喀禮拉機器不用手故曰頭一次被手摸着惟吸煙人的手而已

倫敦——喀禮拉製造　「七」

總代理轄奧目拉沙鄰父子有限公司

新加坡　檳榔嶼　怡保　吉隆坡

CARRERAS - LONDON

SOLE AGENTS :—HUTTENBACH LAZARUS & SONS LTD., SINGAPORE, PENANG, IPOH, KUALA-LUMPUR.

法國要地千路白濁丸

此藥丸創於一千八百十四年爲世界上最靈効之白濁藥總治五淋白濁尿管腫痛限三顆鐘內立見奇効
有欵疾者尤宜購服
南洋總代理
呂叩 佔保 南軌
會豐商店

國內要聞 二

閻錫山告國人三事

閻錫山駐晉代表張天樞氏昨由甯返滬：新中國社記者特躡軍往見：詢以閻氏最近對編遣與中俄等問題之意見：承張氏見告如下：余（張氏自稱）昨日曾接平行營來電：述閻氏最近態度甚詳：閻近告國人三事：並飭屬下一體遵照：第一關於編遣者：三集團軍此次較然實行編遣：其大體計劃：均經決定：此事專在實做：並須具有決心：故百公對此次編遣會議主張：不多提案：僅提出者僅兩事：（一）會六編遣會議：規定每棚步槍十四枝：應改爲九枝：因戰鬥前有動搖及疾病者：戰鬥間有受傷及陣亡者：按照以次作戰之經驗：往往就有剩餘槍枝遺帶困難之苦：（二）每師所有炮兵應改一營爲一團：因炮兵爲希軍主幹：北戰鬥力甚強：南方地形複雜：每師附屬一營可矣：北方地勢平坦：一師至少須配備一團：此項編制：最好因地制宜：至此次三集團軍編遣人數：官佐六千餘人：士兵八萬餘人：其編遣皆已呈請中央照撥：一切當不應中途再有問題也：第二關於黨政合作者：際來各地黨政：時生糾紛：黨之地位因失：而政治亦因此難上軌道：考其原因：實由爲政者不明黨義：辦黨者斷章取義：各走極端：以致時遇鮎觸：吾人今後欲望政治確上軌道：人民有所依附：則惟有端：黨政人員切實研究黨義：對黨義有充分之瞭解：而後黨政始能一致：一切糾紛：亦始能消滅：第三關於中俄問題者：閻氏對於此次蘇俄所提出之要求：極爲憤激：蓋以蘇俄既赤化外蒙：復欲侵入內蒙：年以來：中國之受其逼脅欺騙者：可謂無微不至：此次中東路事件：更將其赤色帝國主義之眞面目：全形暴露：國人處此危急存亡之秋：若不注意及此：力加振作：則後患實有不堪設想者云云：

楊樹莊抵廈後之重要談話

（續前）

軍隊在勦共時：須根據本黨所揭示的綱領做去：此次當然如此做：否則軍隊陷於自殺的途徑：因爲不與民衆合作的軍隊：回一定不能打勝仗：已有過去的事實可以證明了：至此次出發軍隊：鄙人對於愛護民衆一層：亦已三令五申的告誡了：商會代表對于抵補的意見：我可不大略說明：中央原定六月卅日裁撤厘金：後來各地因有爲難的所在：又延長下去：厘金原是病商的稅率：政府早有裁撤的決心：但也不能自由：皆動二五稅一層：因爲有外交的關係：又不能達到目的：政府因爲財政入不支出，厘金因此一時不能裁撤：國省先裁：以前替特稅爲抵補：暫時不能不維持：：將來一有辦法：即當設法改良：現在省政府對財政上已是沒有辦法：弄到財政特派員跑了：財政廳長也跑去了：這種不得已的情形：各位想已明瞭的：厘門稅則與各地雖有相同：但不久總有獨各地相同的辦法的：以上所述：是對各代表意見的簡單說明．

希望官民合作　中國現在已經統一：到了訓政時期：訓政以六年爲滿：便要憲政時期：現值訓政尚淺時代：非常緊要：政治辦理不好：不能全責政府：民衆都要負責起來奮鬥：大家如果單獨行動：便是自私：則什麼事都不能進步：在昔軍閥時代：政府是政府：人民是人民：好像政府裏的人是另外一個階級：要現在本黨所組織的政府：是人民的政府：是替人民做事的：所以人民應當個個幫助政府：做事力量才會集中：力量才能擴大：如北政府與人民分開：那來做事就大大的爲難了：

現在我們的敵人有共產黨：有帝國主義：共產黨：有他的共產主義：來和我們奮鬥：帝國主義：時時向我們攻擊：我們準備與之奮鬥：人民如果不與政府合作：帝國主義見到我們內部不能團結：便愈要來施展伎倆：如果一致團結：可以使他們望而畏却：我們中國的國力：遠不及外國：非經過十年的休養：是不能趕上的：但又不能不奮鬥：要奮鬥祇有集中與團結我們的力量：然後才可以和共產黨及帝國主義去拚命；

說明黨的使命　我們中央黨部：在各地沒有省黨部：市黨部：縣黨部：系統一貫．組織嚴密：黨部所負的責任：是指導民衆：使大家明白三民主義：明白本黨做那是爲黨爲國：不是爲着自己：大家能這樣做去：無論何種勢力來壓迫欺凌：我們都可以把他消滅：常見學裏的教員：沒有研究三民主義：往往以共產黨的主義成是標語：混雜在國民黨主義之中：因此共產黨便乘隙暗中宣傳：學校不能察破：學生便誤入歧途：以後凡是做教員的人：對此應當特別注意：不然：影響黨國：實在不淺，這是鄙人所希望於各位教育界同志的：

還有一層：黨部是指導民衆的：實實不能與民衆分離：不要黨部是黨部：民衆是民衆：以致糾紛時起：鬥爭不已：督勵工會也是民衆的團體：不要以爲我是領導者：你們是工人：甚至這個工會與那個工會鬧意見：激起無謂的爭執：要知團體是整致聯絡：不能單獨存在：大家以三民主義爲立場：以「公」字爲前提：中國才有希望：不然黨部不能使民衆信仰：是很不好的現像本黨所主張的糾除：

閩建適中已無共匪足跡

△地方飛嚴電話已可通至漳州

△二一師部隊已開至和溪船場

（適中通訊）朱毛共匪自入巖後：將已月餘：巖民所受痛苦：難以言狀：日前攻適：原欲乘機圖漳：不料爲保安隊攻退：共匪因闖適未成：擬分隊進攻上杭：因聞蘇地已有防軍：仍退積慶：現在縣共匪合朱毛與土著約三千餘：子彈異常缺乏：日前因攻杭失敗：遂再攻佔坎市：該處保安隊退讓：退守撫市：旋即開往龍巖：以期與適中保安隊聯絡：坎市陷後：男婦被害者百餘人：死傷數：匪復二度圍適：擬由坎市龍巖分路來犯：坎匪先頭部隊：已到因地：並令該鄉預備飯食：鄉知適中方面有備：立時退回：現適中保安隊：因巖永未復：適正當衝線：異常戒嚴：並劃定馬坑西坑上隘爲第一區防線：山坪頭等處爲第二道防線：各要道均派隊扼守：晚間各處，步哨（口號）密佈：八點以後：禁絕行人：遇有面生可疑之人盤查尤嚴：至適漳永各處電話：均己安設：駐軍李文彬旅：已全部到達汀杭：正協同盧旅進攻：粵軍（什）三師入閩剿共：先頭部隊已入永城：暫編第一師軍隊：亦開抵水潮和溪吳宅船場：已全部動員向龍方進展：日來張師長派有飛機數架：時飛巖永：帶飛行巡視：將來各路圍攻時：并擬以飛機助戰：以勢窮力蹙之朱毛：當不難指日肅清也：

又訊　僞巖適中洋邦鄉股匪謝案臻：謝俊輝：謝光輝：素以刼掠爲生：自朱毛竄巖：該匪乘機復起：由該匪共產黨員謝國樂：委以縣巖赤衞隊隊長等職：威脅上單一帶工農加入紅軍：各地匪徒聞風嘯集：聲勢甚盛：該匪首謝來臻被保安隊當場擊斃：謝俊輝等仍率殘衆竄匿顏厝余山等處：大肆搶掠：各鄉民衆苦難言狀：詢由保安第一支隊密令民衆設計圍捕：業於日昨日在嚴山地方先後擒獲匪目八名：惟匪首謝俊輝謝成德：「土號乞食母」謝寶審亂兩案等五人被其脫逃：

安溪土匪迫民爲匪

△李昭晉等助足爲三

（安溪訊）近來地方大亂：李昭晉佔據民團局：藉官組織巡緝隊：擴充實力：乃大舉派配槍款：鄉組織勸令其區鄉差爲錦：差可將：田根據烈攻永失敗：赤核極強迫各社購槍：以圖大舉：林桂蔚恐力不及人：遂亦令王朝組部長坑一帶鼓吹聯絡：冀可與是三分：噫平中央注意拔矣：安溪積極招匪：不知當局者曾有所聞否：

介紹良醫

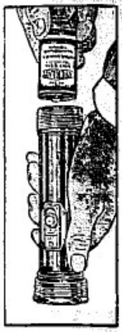
▲診病處大坡二馬路二吊橋頭大春和藥店

鍾先生成波爲粵之潮安人對於醫道研究有素幽旨深邃且家學淵源博覽秘笈擅術近以兩來二的住大埔三居頭元陸號來鄉內）舉凡抱恙求療者莫不登輕而來飲欣以去誠今世之良醫也因市旋廣聯存慣避之邀週　大春和藥店開；創伊始復聘良醫悲兩聘請住店診症於是懷表開業國風出軸　先生利濟爲懷病在抱羅訂定（陰歷七月初八起至八月初八日止）在店施贈一月每日上午十時至十一時下午二時至三時爲施贈時期其餘爲出門應診時間恐未週知同人等特爲登報介紹庶抱恙儕衆知所問津焉

介紹人　沈逸如　沈鵬受　葉吉友　陳宜金　謝玉昆　陳二弟　匯白

民國十八年八月十二日

永備電池



電池乃是電筒之中心

當用最佳者—請用永備電池

EVEREADY
Trade Mark

永備電池

世界最著名　謹防假冒

各處商號俱有出售

「四七一一」之神話

芬芳馥郁如入幻境神氣清爽如在廣寒乃為「四七一一」列令打香水所致之新感覺其對於姿態之表現猶如清歌妙舞節節中肯以臻最完滿之優美

此外尚有「四七一一」列令打美髮霜美髮水美顏粉香梘等與此香水共稱優美

No. 4711 Nenita

遠東及印度代理人　星洲國豐銀行樓上　羅列布德氏啓

五虎之力

日出而作　日入而息

每晨食此麥片而後工作則必氣力增加蓋其補品充足強肌膚增精血昭信三十年常為各界所稱許

老人牌桂格麥片

星洲代理[illegible]

○新同濟醫院改革院制勸募特捐月捐宣言

設醫院以治病與學校以育才其事雖殊而其理則一也是故同濟對於學校之嚴與學業本院積極進行其而獨至同濟醫院開辦乘四十餘年是否當加擴充有無應事改良殊目睹是院設備過陋者殊少論同類之始我國專先民不吝巨貲不辭勞瘁功德昭彰在人耳目即其設立院制規定章程種種條分亦無可議所難仍其舊貫者徒以時事有變遷而規程難當適耳乃嘗提前觀上承下接于此四十餘年中絕未有提議與革者何也蓋以實有收歸不欲越俎以致骨鯁從由未便啟發殊不知盡院者救濟病人處所急時加整頓可收救濟之功不加整頓則必適得其反歡笑等隔有見于此故任職以來雖未敢謀院政之刷新而究不忍專因循以坐誤情乎才薄識淺只致力之所盡任者勉強做去而非大規模之改革尚有待於僑團同僑匯就將過情形略為陳之

一擬聘駐院員一位醫院之成績不在醫藥之多寡而在醫者之多寡與人所知也但欲辦知醫者人數非有醫治為從者樣當下就醫人多於前「為完」醫生輪服擬方應接凡處不暇安有餘力抄及醫案學說錄所以抄貯醫案者是在不能不聘

二延長時間增加薪水從前同濟少貧病亦少故施診每日只規定五小時今則同僑多貧病亦多每日施診非八小時不給惟時間既增薪水不增何以服人且今之生活程度於從前數倍薪水不加厚焉能使其盡職無虞專心醫理此延長時間增加薪水所由來也

三附設醫學研究所兼辦醫學圖書處我國醫術為於人體非醫道不具也蓋互相切磋交換智識之機會耳故欲提高醫生程度非有機關以舉研究不可欲舉研究非設有圖書以備參考不能鞭策提高醫生程度非僅為醫生謀也間接有益於同僑直接且有益於本院不必論益於其他即如此四者試醫生能示本院以相當則本院受益於醫學研究所已昭然若揭矣何況此後尚有無窮希望哉

四此屆醫生擬由六位增至十四位何以必增要此數蓋求醫者日以數百計時間減少既恐貽誤病情診治忽略又恐草菅人命病狀之變化無窮而醫生之精神有限安能一人而一日診至八小時之久故擬聘十四位以兩位作院監十二位值醫士分上下午兩班施診並設院監則責有專屬輪流診則神可貫注欲增至十四位即為此也

以上四者無一非當前急務本院不實整頓則已如實整頓則提倡辦理時為大所唯贊同典是事益多而費益緊提倡愈深而經費愈短；前者收支既盡相抵今復加此鉅費非依此其所需款之巨難籌措又不能應付者也今也對無復之唯有懷抉向我旅僑呼籲力募特捐月捐二項際此商況蕭條募捐在羣等固亦知其不情所念同濟醫院我僑唯一之公共慈善機關也慈善事業只問能力不分多寡凡此國募捐又有二大關係一則祈以光緒豐一則藉以徵同人愛本院之熱誠我國粵先民捐資而設依捐資為同人之仍則本院同人推國粵先民已耳先民往矣後此維繫鞏固而究非有一定同人也故以資事則無同人以為擬舉選舉以資章程又無同人為為修改大會是本院為經濟上計固不能不向全僑而募特捐月捐為選舉董事與修改章程計更不能不向全僑而募特捐月捐最低定特捐最低限度不能少過二十五元多至數百數千數萬則當勒碑紀績使其芳名永世照示來茲若夫月捐則無論個人商號同是華僑均須踴躍其擔任月輸助惟我同僑醫大善士慨解義囊共襄盛舉俾本院得與各校若若進行同相輝映斯為貧病之福亦即僑界之光茲值改造伊始謹此宣言

中華民國十八年八月六號

援助出獄犯人會啓事

敬啓者本會自一九二六年成立以來對於出獄犯人謀適宜之職業及予以經濟上之援助等均有良好之成績凡出獄犯人欲覓職業者除向其保生之外請於每星期二及星期四日下午三時至[illegible]本會接洽

[illegible]民國十八年二月五日

△快樂之孩童　（二）

嬰兒服食（葛蘭素）牛乳粉必定快樂蓋該粉乃世界上補嬰之佳妙食料曾從心理與身體之康健驗百萬之嬰兒均食此粉而醫士又皆證明之即產母亦無不食用該粉也

唯一代理人英暹有限公司啓

Sole Agents:
ANGLO—SIAM CORPORTION LTD.,
SINGAPORE, IPOH & PENANG.

Glaxo

亞陶反西林氏風濕腰痛藥片

此藥片尚治風濕日久深入腰痛筋絡骨節酸軟疼痛手足痲痺頭痛腰痛走遊無定並一切風濕痰火諸症服此藥片立即止痛每日服三次每次服一二片用清水或茶送下飯後服此藥片每筒庄廿片每片七厘半服此藥片至數筒永無後弊諸君光顧請認德國亞陶反西林氏招牌爲記庶不

上壽

求木之長者：必固其根本：欲流之遠者：必浚其泉源：思國之安者：必積其德義：夫人之欲臻上壽者：則必求康健之道：虎標永安之四大名藥：即為救治百病：而永保健康者也

虎標八卦丹主治

風痰痧症：感冒風寒：頭痛眩暈：胸腹悶滿：寒熱交作：痧氣昏倒：中風中痰：一切咳嗽：時行疫癘：傷寒中暑：霍亂吐瀉：心氣胸痛：跌打刀傷：手足腿痛：無名腫毒：瘟疫腳抱：

虎標清快水主治

胸膈飽悶：紅白痢疾：食積不化：中風肚痛：發熱頭痛：嘔吐逆氣：實熱目痛：膀胱疝氣：風火牙痛：大便秘結：風熱喉痛：腸風下血：

虎標萬金油

內治 中風中痰：絞腸痧痛：四時感冒：止咳化痰：霍亂吐瀉：頭痛骨眩：噎膈反胃：心氣胸痛：時行瘟疫：消暑除煩：及暈船暈車：

外治 轉筋骨痛：風癱腰痛：無名腫毒：蚊咬蟲毒：瘡癤疥癬：手足腫痛：跌打刀傷：牙痛耳痛：腰骨腳痛：蛇蟹狗咬：皮膚破傷：牙齒污垢：

虎標頭痛粉

專治一切頭痛

士托露野萬蘭池

STOCK'S

ROYAL

BRANDY

士托露野萬蘭池

各售酒店均有發賣

SOLE AGENTS.

PATERSON SIMONS & CO., LTD.

(INCORPORATED IN ENGLAND.)

SINGAPORE, PENANG, KUALA LUMPUR.

世界上最優之胡麻子油

GOUREPORE
LINSEED OIL

錠標胡麻子油乃特製為白鋅漆之用他種之漆亦可應用極速晒乾又復光耀奪目且極耐久不變蓋此油係以最優之材料而製非常純潔并無雜以他物誠較市上任何油為經濟也

可向各漆店及供給汽船用品店購買
唯一代理人新加坡義利洋行

欲求身體康健每早請飲

此果子鹽含有菩提及梓菓之藥質專治頭痛肝疾及風濕沟熱為滯消血之良劑

Boots

物士菓子鹽

時昌大藥房
及各處西藥房均有出售

Agents for Malaya: ANGLO-SIAM CORPORATION, LTD.

上刊商標所備[illegible]諸君購買[illegible]
選擇虎標繩係以最幼之椰樹絲製成堅此耐用雖重量之物亦不致裂斷請時常購也
虎標之繩蓋其色澤優美又復紡織嚴密凡一切普通事件或船務用之最宜

下列各號均出售
美芝律　福安號　振泰昌　和成號
老爺宮口　萬勝號

唯一代理人義利洋行啓

交際的明星

酒是得一部份飲家　汽水是那羣衆們的飲料　可是那交際場中
飲汽水多還飲酒呢　鳳凰標的汽水　氣味最芬芳的

水質最清潔的
裝璜最雅麗的
他仗着三般的本領
博得羣衆的歡迎　可不是交際的明星呵

星州安順律六十三號鳳凰標汽水公司佈
電話三四六三

44

封面裝飾第一種　編者鋤術

民生問題與殖墾運動（五）

征夫和吟

乙　對國家則期實現孫中山先生的打倒□□主義及軍閥之主張和民生主義的實施。協作同盟事業發達至相當的程度時，盟員將自由的參加其能實行革命精神的革命團體。（盟員可以不直接參加國家的革命工作惟須作間接的幫助）

丙　對於世界則與世界各國之能要護公理，努力人類同的社團聯絡。祗僞努力於未來的大同主義。

三　這個同盟暫設一個總部，由總委員會五人執行職務。總委員會內設祕書，通信宣傳，登記，司財五部。總委員每週開會壹次，每週互選一人爲每週常務委員。

四　同盟總部之下設盟分部，每地有三人以上真誠的具此種宗旨，便可成立盟分部。盟分部人數，少時僅設一通信員，其職務是聯絡總部並籌劃分部生產事業之進行。（盟分部內容組織臨時自定）

五　分部進行事業與總部同，使分部所在地不適宜進行時，得暮其力量以助總部或他處分部的進行。

六　凡是忠誠熱烈的青年，若真摯的同情於這協作同盟者，都可直接加入。總部和分部對于新盟員得惟重致處，如請求加入者對于同盟的宗旨與精神未澈底了解時，須暫許爲候補盟員登月，監察其人是否有同盟的精神，是否具有責任心。

七　盟員每人每月應納登定的義務費，自由捐爲非收入十分之一。

八）紀律以嚴格的自實爲主，凡有違背同盟精神者，使都開除，責任同盟中的義務或工作的……

進退出者同此例。

（九）盟員分爲二種：一，依據同盟的精神與宗旨而實行者；二，贊成而不能親自負擔工作以實行者。前者爲第一種，後者爲第二種。

（十）第一種盟員須負担盟中工作，並盡力助其事業的發展；第二種盟員亦應盡力資助同盟的經濟或是宣傳同盟之宗旨。

（十一）同盟所有事業，凡盟員皆利益均沾，無第一種與二種的差別。

協作同盟的精神

［一］以完全世界人類的天命，發展互助其誼。

［二］須盡力使貧弱的青年，與吾等取同一的精神，同一生活努力方法。

［三］吾等須如親愛的兄弟姊妹，餐正當生活，作偉大犧牲，協力同心，以創造人間的天國，援助與吾們有同樣困苦的人類。

［四］盡國民的天職，對于革命的努力，務必純潔徹底。

［五］不勞動無正當的職業，才是可恥；掃街路，收馬糞，是很光榮。

協作同盟進行的步驟

同盟的事業何等偉大光榮，這是不能一旦實現。因此吾們定同盟事業進行的步驟，大寡上分爲四個時期：

A醞釀時期五年

B準備時期五年

C實行時期十年

D發展時期十年

以三十年的光陰來達到這樣偉大的事業，未免迫促，這不過話定的說。在醞釀和準備兩個期內，若是有可以實行的力量，那末就馬上實行亦無妨。依同盟的事業，醞釀，準備，實行，這三個時期的工作，都可都進行。

協作同盟的宗旨是……的引導……

亦，這裏不用細述。我們相信許多不詳加致究的人們，一定會說這分明是一種共產主義的集團呵！實在的，這同盟確帶有它的色彩，特別是克魯泡特金的共產主張。不過我們要鄭重聲明的：就是這個同盟雖有它的主張，然却和任何共產主張或社會主義的集團不發生關係。我們雖然主張努力於祖國的國民革命和世界的大同，惟是這都屬於盟員的自由行動，同盟的本身，却絕對不是一種奪取政權以貫徹此種主張的團體。下列幾種的說明，是吾們所以不同於任何革命的集團的：

［一］我們的共產，不是用暴力或假政權去實行的。我們主張在我們自己的生產，我們是共我們正當經營所得的產，絕對不強共任何人的產。

［二］同盟對不作政治的活動，盟員願努力於政治的，須再加入革命的黨。

［三］我們的改造，只從同盟的本身做起，對於其他的都沒有關係。

總而言之，同盟係以各個人的眞誠互助，從經濟的經營，和平的方法勞動的實踐，謀在舊社會以外的小範圍內實現公平的生產和公平的分配，試行自然的生活，以期爲新社會的模型。

同盟確有共產主義的精髓，不如說是與法國季特教授所提倡的協作主義(生產與消費)和日本武者小路實篤的新村主義（姑定的）更一致。協作同盟在一九二六年著者自歐洲返後使進行，那時我們還未曾看見孫百剛君所譯的新村，和穆木秋所譯的協作主義。但著者很願從其中引證些來實吾們的論據。下面便是新村的段，新村是個皆體，這是先要請者明白的：

「A先生所……之，我所想的是怎樣纔能使現在世界成爲最合理的，而要使世上這樣，我們要如何纔好，但我非實際家。僅想想而已，我就像是一所房子的設計家，却不是木匠，在我活着的時候，至少想把那所理想的房屋的計劃，明確地製出來。」(新村第二頁)「未完」

我恍惚什麼時候告訴你

瀾

賢蒼吾弟：

我恍惚什麼時候告訴你，我於最近的將來，要給你一個詳細的答覆；但到了此刻，我又覺得沒有什麼話好對你說了。這種弊病，不瞞你說，就是我腦子裏感到太空虛的緣故。

愚兄自到這裏辭那以來，本來打算要大大的出其風頭，實點正正經經的文章以挽救時人所說的日下世風，不古人心。可是一提起鋼筆來，就覺得好像冥冥中有鬼提弄我的一樣，便我的筆永遠是拿來裝模做樣的擬其新聞記者的臭架子，半點墨水都不敢和白洋紙結個婚。你看這種情形是不是頭腦空虛所釀成？

你說：「華僑在人壓迫之下，革命熱誠，比較國內爲劉，已有事實證明。」這話初看起來，似乎可以通得過；但再細心一想，似乎又不盡然。究竟華僑是那處的華僑，事實又在那「宗事件上證明，這就未免令人有些疑惑？老若說本地的華僑，據我在此八九年的老經驗告訴我，這裡的華僑一向是住得舒舒服服的。古人云：「寧作太平狗，勿爲亂世民」。這句話就好像華僑們背得很熟，而且深得其中「三昧」壹般。其他什麼革命不革命，這當然是無須。

你又說：「廣州方面對俄問題，必試甚爲緊張，大有敵愾同仇，共赴國難之慨！可見我國民族精神……」

革命的省分，廣州這問對俄，如果不先整新人，那也什麼廣州？不過奉這間的一鼓作氣的事情就加上幾句「可見我國民族精神猶未衰敗也」，作兩概論，我想未免有些給僑恨廣東人說廣東人尊會捣亂不革命的詞胞大棘感！

你最後又說：「弟今年六月已在中大畢業，得法學士學位，但讀書五年僅得些紙質文憑，塞不可以爲表，飢不可以爲食，又有何用？」這當然是實在的事情。我希望吾弟從此更努力去求上進，最好先到外國去跑覺跑，把人家的好處多帶點回中國，把歷來的一場糊塗的政治稍稍的弄清明一點；不然，徒讀了五年挂科書又有什麼用處呢，豈不等于白讀嗎？

末了，我覺得還有幾條要和你討論壹下：如你問我已否加入國民黨，南洋吻埠之黨務情形如何，及你希望我指導華僑參加國民革命；以期我國民族達到獨立自由平等等，我本來應該在此借內揚出來以明心迹，但此蒴我的頭腦又感到空虛了，像鼓兒壹樣空虛了！奈何！

「海角天涯，相別數載，回想發昔傾談之言，不可復得，爲之悵然矣！」

嗚呼，賢者，我又何得不如是耶？

雨後的浮沫

芬生

——前軒——

浮沫。雨後的浮沫，雨後而凝於積漩的水面上的浮沫呀，是病質多種的美女，是無行輕佻的才子！你僅帶着一些兒瑕瑜的白玉，像光芒悅目的不成器的水鑽。

空明瑩亮的水晶是多麼做嬈的呵，不幸風身於污泥之中；玲瓏窈窕的明珠是多麼綺麗呵，然而湮沒於海波深處！

閃爍的小星，在遼遠處的雲霧裏浮動。生存的命運是何等可怕呢？破碎的強敵，翔翔於靈樹陰間，濕着微弱的殘輝，映在勝勝的青草上。生存的命運是何等可怕呢？

哦！若飛天的流火，若濺荷的水珠。那是半球形，那是浮動體，都是泡兒的小者，都是浮滀的小之又小者。

生存於最短促的一刹那之間的浮住，你啟蒙者，住蒔者，浮……惡者，可咒咀而又可讚美者——嚇，浮沫，冷風一陣，壓力一陣，爾的生命啦，發花一現！

設千的浮沫，凝成纖小的凸體，纔從閃閃地浮動於滔滔枝波之間，鮮揭着生命的新萌。然而，同時我戰不勝姿氣的暴力，遂致剛見天日的結晶的小體，甚瑪自行解散炸裂，拚一陣細碎微塵的水花，射倒於周遭的水際。你的生存就在這樣的情形之下宣告死刑，再也不能復活的了。

假此歧變的浮沫，逝沉是緒縣視的呵，倘若我們不甚注識，我們惟見一瓏的積漩罷了。推爾子說：「人莫鑑於浮沫，而鑑於澄水者，以其休止不落也。」

聚成漩漩是一滴的雨水，凝成浮沫也是一滴的雨水，所以，在善用人的變化。

把自己生命每次溅的浮沫，於雨後的積漩之中，一泡，一漏，一滴，一點，棧棧地收集起來。不管它的味道兒是甜與苦，外表是美與醜，自己只覺得溜得來，植得多，都是澄水一樣。因爲那是天然的，自己不願放逃生命的天然，讓它自行湮滅下去。那便成這「雨後的浮沫」，負着自己的希望，進同這篇穢辯，向前去做人類應該做的事！

我彎了身子，那是柔嫩底剛萌芽底玫瑰。兩點鐘之前我曾見此玫瑰在她底胸前。

我小心地拾起牠，回到寢室裏。我把牠放在她底坐椅前面底桌上。

現在她終于回來了，輕盈底腳步度了壹回，便坐在桌子旁邊。

她底面龐多白而且同時更顯綠了。她底低下底兜如餘燒底眼睛帶着柴萱底勵亂，快快地向周遭望着。

她忽然看見那玫瑰，壹把抓了牠；看了牠底殘折底萎靡底花辦，又看着我；牠底眼睛驟然停頓了，閃着淚光。

「你爲什麼哭啊？」我問。

「爲了這玫瑰！你看，牠變成這樣了……」

我欲表示我底智識。

「你底淚珠會撒去那垢污呢！」我說了帶着異樣底表情。

「眼淚洗不去，……燃燒……」

【火比淚更爲燃燒呢……】

她忽然驟做地叫了壹聲，面她的與發着光眼睛又在引誘似的笑了。

「我明白了，她也在被燃燒了。」

友人之死

櫻絡

一

黃昏，我和友人同坐在幽靜的海濱，晚霞隔岸漁火，隱約閃着的微光。心裏便揭起一種感想。我指着海面說：

『假如有人像這樣昏黑的夜，乘着触板，漂泊到播葉入寄的地方去，說不定會遭野蠻底土人的毒手呢！』

他聽了我偶爾的話，有動乎中似的，帶着悲憤地說：

『像這樣的死最死於暴力下呵，然而有些不幸的男子，却死於女人的柔腕下！你能挣脫嗎？』

這時，我們腳下的時候，正在擊拍擊拍擊嚙隄岸，果然有一隻空艇泊着，被索縛住木樁上，不時地顫動。

距這海濱十多步就是沙石砌成的馬路，平坦而寬闊，間或有一二輛汽車駛過。街燈是多麼清澄，夜已是午了。納涼的男女們，現在漸形稀少起來。這般閑人零零落落散坐在欄杆上或草地上的，從茫茫的夜霧裏計數一下，大約不滿十個罷。海面撲來的風，添了些涼意，遠也是靜止得像村莊裏的小池，愉媚而使人懷起恐怖。

友人喜嚼紙煙，恰然猛力地吸，和着滿腔滿悶，惆悵的沈思着。他仰頭望那高高的晴空，繁星和落葉，點綴得有趣，一鈎月子早已墜沈到水平線外去了。這寥廓，空虛，海天一色，分外表示着人生的寂寞與悲哀！

『老陳，你覺得女人的心怎樣？』

我似乎不好回答，世只斜睨兩左向候株着手和稍縐，靈風波及的輕微的顫動，異常惹人憐惜。

『愛情，我問你的話，可瞞得麼？』他第二次問。

『喔！你說女人的心麼？啊，老友！在我看來，女人的心，有時固然冷硬，有時却是溫軟呢。不過，你以爲……』

『阿！簡直比蛇蝎還要毒辣呀！』他進出說來。

……

雖則我想找一句撫痛的話，但不知怎的，終於被嗎淚哽了。

我們在互相哭泣着命運之神前。

「未完」

玫瑰

（俄國屠格涅夫著）　仲滸譯

是已近秋季，是八月的最後幾天。

那太陽已在下沉……突然的，無雷，也沒有電，狂暴的雨，陣在橫飛過廣闊的平原。

屋前的花園燒着烟而燃燒似的，桑被落日的殘霞嚇雨所侵囊了。

她坐在客廳的桌子旁邊，纍纍地沉思地穿過那半開的門凝視着花園。

我知道，那時她的心裏有什麼在流着。我知道，她在那個時刻，不久的然而痛苦的心悔之後，她將獻身於久已比她自身更爲強有力的感情。

陡然她站起來了，急忙地向那花園踱去了。

「一點鐘過去了……又壹點鐘……她不曾回來。

此時我也起立了，自屋中走出，沿着那曾經走過的林蔭小徑——我不懷疑——走。

周圍壹切都暗了，夜已經來了。可是在那園路的濕潤潤的沙土上，沿出在昏黑中偶爾地閃着紅光的發作圓小的東西。

路莊的長歌

盧若梅

一

我騎着千里遠馭的神駒，馳騁於建設繁華的都城；跨過了馬路衢巷，渺渺茫茫——聞的盡是槍聲砲聲的爆鳴。

二

我負着新斷荊棘的利刃，飛跑上高與雲齊的山峯；堤盡了危禮峯宇，渺渺茫茫——見的全是白骨堆的悲風。

三

我踏着呼號填滿的血兒(殘骸)，蕩在風濤鄉湃的海洋，找盡了瓦礫瘡痍，渺渺茫茫——流的都是血腥飴泊的紅光。

四

我與馬着翻山倒海的狂風，奔騰……

夏補之功同於冬補

惟有韋廉士紅色補丸

不有以補之耕且神骨賢呆無疲力竭而百病相尋矣不甚補
之之藥須得和平穩妥如韋廉士紅色補丸者方爲合格此丸在
熱帶各地早已累著轉弱爲強之功茲有陳君少泉獻其實驗特
爲刊布其言如左以供閱者諸君之參考焉
陳君現任廣東陳村恒泰代理店經理其來書云
（鄙人前年經商南洋羣島及暹羅等埠因操勞
過度復受炎暑之灼熱遂致胃口日減精神衰
力尚百事俱廢其苦不可言狀後返叻能諳韋廉
士紅色丸善調百病乃試服之十日後即見轉機
續服無幾諸病霍然身強體壯矣鄙之得蒙救治
眞屬僥倖無既也）韋廉士紅色補丸補血健腦之
功無年齡性別之分無春夏秋冬之異凡病之由
血虧腦弱而起者均奏神效即如痛風脚氣精神
萎頓消化不良未老先衰諸虛百損以及婦科各
症爲此丸所治癒者不可勝數矣

價目每一瓶一元五角六瓶八元郵力在內遠東總發行星架坡
韋廉士醫生藥局　各埠西藥房均有代售
小書奉送名曰（中國今日之所需者）及（保赤新編）如
欲索閱可寄一明片至敝藥局原班郵送

不爲河東之吼

且作閨內良醫斯眞巧婦留備清導丸
之至意也清導丸微利平肝不特爲保
護婦女容顏之良藥而且爲療治夫君
惱怒之神方
浙江麗水碧湖張山葉爵文君來書云
（鄙人素患大便秘結肝火上炎面發

紅瘰口香污濁自服清導丸後遂見大
便通暢腸胃清潔食量增加輿瘰消也
）凡經售西藥者均有出售或直向星
架坡爪六甲街韋廉士醫生藥局函購
每一瓶三元郵力在內

保精益腎丸

康威醫生祕製保精益腎丸爲著名醫
病之良藥至於神經衰弱亦由腎病而
發生與及種種危險之症而至人生何
無樂趣患斯疾者日見增加是因經濟
問題生活競爭而至勞心者日益之故
耳但是症發生以後精力因之而減少
神經或時而作痛生機或由此斷絕甚
或於男女性生活亦失其愉快疲勞殊
甚從此種種危機由然而生矣如早老
，遺精，視力減退，腦力衰弱，精
液減少，記憶全忙，腰酸，脚軟，
惡夢，脫毛，性慾失歡，精神困倦
，頭暈，眼花，多尿，失眠，顏面
早衰等症請服此丸則可救於未來矣

每盒價銀　一元二角
每打價銀　一十二元
批發各埠藥店克己均有代售

叻會豐商店批發

先後天丸

培元先後補丸惴治先天不足後天
失調與及諸虛百損病後欠補煩熱
嬴生作事善忘勤勞傷神憂鬱傷肝
五癆七傷腰痛脚軟色慾傷腎思慮
傷心胃不消化頭暈目眩午後潮熱
老人夜尿等症均皆合服誠爲補品
中最和平之良藥矣

每盒八角　每打八元

批發克己各埠藥店均有分售

南洋總代理庇叻能𡋅羅會豐大藥房

趙女士閱報章

陳振勛疾病告愈
又是嬰孩自己藥片呈功之一證

趙女士荷香、係廣東斗山圩仁鄉女校教員陳振勛即饋之令郎至於女士如何披閱報章振勛如何得救請看趙君之來書便知分曉趙君云（小兒振勛原頗强健後因頭部生牙報㑹數月咸致身體日漸而黃肌瘦疾病常生深以爲憂及閱報知嬰孩自己藥片之功乃試投之家及一瓶各症漸退無何皆納徹旨嬰孩之體忽轉而康壯矣）嬰孩自己藥片統治小兒胃弱食積、腹痛、泄瀉、便秘、嘔吐、痰厥、傷風、蛔蟲、出牙等症　價目每瓶六角六瓶三元郵力在內總東瑞發行所星架坡吻六甲草廠士醫生醫局各藥肆有仙售

西人用粗皂常得美容者敵於千年前克羅巴打勝則用棕樹及橄欖油爲伊日常之裝飾品今歐西婦女艷稱用此著名棕欖油之肥皂其去污之能巧全係此油特異之功效也此皂係棕樹及橄欖油所製并無僞着故有其天然之青色

PALMOLIVE SOAP

利亞巴林氏醬汁每逢宴會必備

LEA & PERRINS' SAUCE

○通濟隆爲各界旅行而服務

啓者本公司發售世界各國之船票及馬來聯邦暨他處鐵路之火車票商務信用票及旅行家支票亦有出售可代購行李及生命之保險凡若本公司購車票船票者概不另索取酬費

THOS. COOK & SON LTD.
in Co-operation with Wagons-Lits Co.
37-39, Robinson Road,
Next to the Eastern Extension Telegraph Office.

星洲羅敏申廿七及廿九號通濟隆有限公司謹啓

緊要聲明

啓者張永勝在大坡巴希律門牌六號及七號祥豐號辦貨小酒牌生理茲因本月拾二日失去兌貨印「係長方形」一個不知去向倘有人拾得作爲廢物特此聲明以免後論此佈

祥豐號張永勝啓

民國十八年八月十五日

遷移廣告

啓者本號林隆源開於崔嘛吻利門牌一百零四號今已遷往金吉律廿六號諸商翁若有數目未清者祈移玉至敝處接洽爲盼

林靜波啓

民國十八年八月十七日

國民商業儲蓄銀行

「星嘉坡」有限公司
(INCORPORATED IN SINGAPORE.)

存款　長期短期來往利息從優
儲蓄　由二元起可開戶口週息四厘
匯兌　電匯信匯票匯大單成零數均能辦理妥當廣州及四鄉雙毫信匯亦可照辦
代理　上海香港廣州天津漢口及內地四鄉均有代理

行址星嘉坡羅利頭街十四號門牌
電話三一六三及四〇七〇

董　馮杞昂　陳贊朋　黃宗基　陸寅生　曾紀辰　鄺樹文
正司理　陸驥群　監督　黃顯基
謹啓

○承退聲明

啓者新嘉坡北其林仰路口門牌五十六號林和成剪髮店前係林啓標與林逸欽聯夥開創以來向無異議茲因林啓標志圖別業願將自己名下所得股份頂與該號承受經由公親人林福標林逸欽三面言議清楚以後照常營業惟舊林啓標有與街當來往擔保及揭借會項等情限一星期內前來理會倘逾期不到乃係自愼與受股人添興無干倘後生理盈虧得失概與林啓標無涉特此登報聲明以免後論此啓

退股人林啓標　承股人添興　在見公親人林福標　林逸欽同啓

民國十八年八月十五日

瑞昌西藥行鶴鶴牌良藥

南洋總代理店叻庇能堪羅太平會豐大藥店

總發行所永樂街門牌四十至四十三號瑞昌西藥行

香港藥房均有代理

香港永樂街瑞昌西藥行總發行

咳嗽不祇難忍且易傷身
請用獨有神效之鶴鶴嚶止咳丸！

牙痛慘過大病又受苦又吃虧飲不得食不得見人飲食只得吞口水

鶴鶴牌止牙痛水具有一切風火牙痛藥到痛止之功效
各埠均有代售
總發行香港永樂街瑞昌西藥行

PASTILLES VALDA
喉痛咳嗽之前擇
華達丸
世界各大藥房均有出售

SOLE AGENTS: The Successors of MOINE COMTE & Co., Ltd.
UNION BUILDING,
Singapore.
Tel. 4960.

地方要聞 二

全：由法官薛爾勒氏聆訊畢：着將案展期云：

桂省僑民賀俞就職電

廣西兩粵省政府俞主席作柏鈞鑒：我公扶持正氣：掃蕩妖氛：造福桑梓：樹勳黨國：柴兩省主席：車布新猷：保障當盤財權：救民水火：振聞德威：咸慶來蘇：馳電摘誠：歡騰易極：敬頌政安：南洋三和僑民黎靜拍暨同人全叩：

瓊僑集資開辦瓊島實業

▲資本擬暨千萬元

粵東瓊州：位在溫帶：天氣和暖：地土肥美：森林礦產：非常豐富：水陸交通：甚爲便利：誠天然爲大實業之區：吉隆坡瓊僑商王兆松君：月前回國觀光：曾遊考查國內各種實業：大得僑局歡迎：迫因鑒于瓊島：寶藏于地：擬集資千萬：開此天然之利：以爲國富民生：茲已兩擬：特徵得衆意：俱有辦法：即着進行：特喜而誌之：

金榜加薄謀殺案再訊記 兩個証人之供詞

法官着將案辭退迴庭

本月十六日下午府署二堂開庭續訊：晚近金榜加坡附近發生之一宗謀殺案：審訊時：有壹年近不惑與年才弱冠之閩人兩名：站立侍訊：檢察吏來厝氏爲主控：茲將其審判情：記之如下：第五證凌亞發供稱知本年七月四日：晚間時許：彼偕其友陳某：往甘榜加蒂：被告之寓所：繳納房間稅：直抵步：適值被告等偕同死者等四人：自屋裏行出：彼偕同陳某跟蹤其後：途次忽見被告等四人：互相糾纏：彼與陳某恐被波及：乃分途躲避：未幾：擦見死者倒於巷內血泊之中：彼駭甚時因懼第一被告之聲威不敢多事：亦不敢往捕房報案：事後將概情告訴萬甲：甲認識一華探：因轉述其事于探差：由探差將彼拘去：彼遂將經過情形：對華探陳述：彼與死者及被告等：均係會員：死者因何事故而被殺：彼實不得而知：彼與被告又無宿恨或惡感云：供畢：堂詢被告曾問：問彼不是某某私會之會員乎：曰：否：被告又謂是否因我報告警局中人：『被告同稱』：汝『殺人』係會員：將汝拘去：判枯入獄：彼因之挾仇圖報乎：曰：一切事情完全不知：問，汝猶記得本年五月時：我在販賣榴蓮：汝來光顧：吃了榴蓮尚欠我銀款八毫乎：答曰：無其事：被告與證人問答畢：第二被告始終緘默無言：繼由證人陳某出堂供證：稱本年七月四日：彼同凌發於是夜八時許：攜帶會金：擬到第一被告寓所繳納：彼因係與證人被告等同是會員也：彼兩人聯袂偕行：抵步時：凌某先由後門入屋：彼因在巷內小解：稍後入室：及事畢由進室內：則見第一第二兩被告及死者與一不相識身軀高幹之華人：共四人：由室中行出：此四人乃由後門行去：第一被告先行：第二被告次之：第三人即爲死者：第四則爲身軀魁梧之華人：彼與凌發在尾後：約離數十武：繼之而行：未幾即見彼輩四人：互相糾纏：同時察見第一被告：提高一手：作擊人之狀：死者立即應手而仆：彼與凌某大驚：登即躲避：事後：聞死者已死：且謂被人所刺殺云：第一被告質問：汝不是時常到我處吸鴉片乎：曰：否：被告又問：因我不允借你煙槍：你即含恨乎：曰：否否：第二被告則仍守緘默無言：此時法官聆各方供詞畢：乃着將案辭交下屆巡迴庭續訊：

在水渠內倒糞便

閩人蔡某：缺乏常識：于本月十七日早：在四排坡區內：依哇嗎律某號屋外：將糞便倒於水渠內：被工部局員瞥見：着第六二九號警差拘之以去：

四潮人械鬥

本月拾六日下午：勿基步頭忽有潮人多名：因個事不能瞭解：致起爭執：始則口角：繼而用武：卒成械鬥：當時聞警鬨耗馳至：將參加打鬥之華人四名拘獲：並拾得用作兇器之木杖四根：翌日『拾七』控案乘械鬥之罪於府署四

將案展期云：

勒索殺人案又查出一个兇手

前報載有華人鄭某：被控希圖勒索與殺傷別人一節：茲悉此案之兇手：不止鄭某一人：現又查悉另有一華人鄭某：亦參與其事云：現由探差將鄭某拘獲：歸案究辦：亦控以上述之罪：上星期六日『拾七』府署二堂待訊云：

賊拘着控案

福建人刁某：於本月拾七日清晨五時許：在小坡亞峇士的門牌九[illegible]將入拾五只：值銀一元半：被物主察覺：拘著：得第一千三百一拾一號警差：將刁某帶回警局：控案究辦云：

奇異之電光攝影

近世在歐洲著名之電光攝影：係由意國羅馬人歷二十載研究而發明：彼已將其世界之專利權售與電光攝影本源之公司：價爲壹百萬元：現有壹電光攝影代理有限公司：乃該本源公司之遠東行：已購得南洋暨荷印馬來亞，爪哇，蘇門答臘，及暹羅之專利權：擬在各屬設立分行：業經在本坡開設壹所：地點在小坡大馬路之『TIVOLI』影戲院右鄰：內安設有影機備具：記者昨應該公司之經理歐臣君相邀到其公司參觀：由登德國電光攝影專家瑪斯女士將如何攝影之法：及該機器之結構：詳爲指示：故得備略此種攝影之新法：本欄內照片六張：即該機所出之實驗品：祇時僅七分鐘：已得此完全之相片：無需各時間之影相：既攝影後：又要用藥水洗濯及晒片種種手續：設遇要相片爲護照及牌照之用：而又急不及待者：此項電光攝影：最爲便利：現價格低廉：照片六張：祇收費六角：該公司又設有『實驗室』于吻杜律：專爲放大相及上面色之用：內安設有種種器具；一切皆用電力：而該室之裝置：共費二千餘有奇：該公司現又設一機器於餘利街土庫：復設一機於大坡余東旋街：即珍珠山對面日：以便埠上各界人士就近光顧：聞該公司已將各地點營備完善：巨即開幕營業云：

偷鴨得手 不幸遇警

粵人譚某：因於本月拾五日中午：在逕馬場路第十二號門牌屋內：竊取得鴨子壹頭：值銀壹元五角：方擬步出屋門：恰與第八十四號馬來探差相值：被探差截著：追究此鴨來歷：斯時物主亦追出：始知其爲賊贓：探差遂拘譚控之於案：翌日由法官威廉氏提訊：被告直認有罪不諱：官着展期定讞云：

[illegible]賽預誌

八月十九日『星期一』
棒球會與西巴隊『甲組』

八月廿一日『禮拜三』
地點：棒球會
馬來隊與無線電『甲組』
地點：實地座

八月廿二日『禮拜四』
樂華隊與棒球會
地點：實地座

八月廿三日『禮拜五』
中華隊與無線電『甲組』
地點：實地座

八月廿五日『禮拜日』
樂華隊與中華隊
地點：實地座：

零零星星

△兩賊偷一盞車燈

粵人麥東　戴珠兩人：均住巴利士他亞律山巴：於本月十六日一時許：曾在荔園武燈門牌：一百九十五號屋內：竊取車燈一盞：值銀八角半：是夜被探差緝獲控之於案云：

△私藏煙土及煙膏

福建人福州吳智：住丹那士的力：收藏私貨煙土及煙膏：被第一百卅四號緝私差緝獲：本月十六日：同伍一七八號警差將他拘去：送官究辦云：

▲借銀五十元久延不還

閩有華人李某：住星士尼律：於去年秋季：曾向一馬來婦某氏借現銀五十元：立有欠單爲據：惟因李某存心圖賴：至今未還：是以某氏：控彼於法庭云：

養正學校歡迎盧煒昌大會

中央精武國操部長盧煒昌先生：日昨抵叻：同行者有香港精武會主任李佩桂先生：吉隆坡精武董事兼總務科科長劉清桂先生等：本坡養正學校：因盧先生等爲星術名家：特分函敦請諸先生于本月十七日下午二時：蒞會演講：國術要義：並由該校國術部各生：分別操演：以就正於諸位先生：屆時先奏樂：全體學生起立致敬禮：繼由鄧校長宣佈及介紹後：即請盧李二先生演講：演詞如下：

盧煒昌先生演詞如下

「今日承貴校校長之招待：與諸君把晤當堂：不勝欣幸之至：茲請將余對於國術研究所得：略而言之：精武會設立已有二十餘年：對於國術：提倡不遺餘力：現中央官吏：亦具七時：實行練習：各地之國術教師：亦多由中央精武派去：即貴校教師劉清桂先生：亦精武會員之一也：諸君試以南洋人士之體魄：重益：與劉先生發較其結果將必有可驚異者：是劉先生曾受國術訓練：而一般人未受國術訓練：有以致之耳：蓋人身每高一寸：重量必增二磅：過與不及：皆生理之病徵：而國術運動：可能減少過多脂肪：滑屈全身筋肉：且其偉大效能：可使身體之重量與高度：適合準繩：余時亦因身體太弱：作事每無精神：甚至屢病幾頻于死：後余發悟病因：遂習國術：謹家庭反對極烈！亦毅然爲之：習學半年：身體日強健康：是非練習國術：無以至此：諸位既知人類無不當住飯：更須知無不當習學：蓋食飯以養營身體：習學以補全體魄：故國術在人類：實佔生活重要之部分：今日之學生：更當致力國術：訓練强有力之體魄：以便將來擔當社會的大事：現廣州江蘇各校：均極力提倡國術：惟懼實地國術：大衆有名無實：推尋其故：實因方法不良：故欲習學而獲實益：則訓練之方法尚矣：吾人習國術：不徒于操場上打拳踢腿：數行過去：便能收效：必須先具有絕大之信仰心方可：信仰心從何而生：則必須自問爲何而習國術：綠吾人日常上課：用腦時間太多，血液充塞腦部：故當練習國術：使血液作有規則之循環流動：諸位：從前有人說：「讀書不忘救國：救國不忘讀書：」个余謂「做人不忘國術」夫創是始可與言國術矣：國術之效果：可大別爲三：第一步身體發育：二步肌肉收縮：第三步肌肉結實：

李佩桂先生演詞大意謂[illegible]

「國術最重禮學：若一味亂[illegible]

[illegible]

大衆力量

叻報館同人敬贊

世界書局送閱時報

—剪本報新聞而往即可送閱一份—

時報：爲上海印刷最好：消息最靈之報紙：每日附刊之時報新光：盡爲圖畫照片：且於每星期中尚有附送極精美之圖畫時報畢次：故時報既可作報紙閱：又可作畫報看：甚合於南洋僑胞之需閱：其閱讀時報：同時可印有四種顏色：更爲別家畫報上所未見者：其精美之印刷：豐富之材料：比之良友：有過之無不及云：現時報爲便利南洋閱者起見：特託本坡牛車水戲院街：世界書局代理發行：凡剪本報新聞前往者：即可送閱一份：

維新花園遊樂場

△準於陽曆八月十號開幕

△青山綠水　不讓西湖風景

本場設在本坡亨為班律（即附近小坡警局）建設成立開始新張茂林秀竹山水漣漪異卉奇花彩禽猛獸涼亭書閣旅店廚房居停遊樂均無不便有電船小舟遊湖有中西玩具和戲以勵精神有茶菜點有茶齋麵食以快朵頤內容之華麗佈設清雅以新眼識盡興乎來無限歡迎也　（電話[illegible]七八）

門牌 WAI SON GARDEN 65, Reformatory Road.　本主人陳維新啓

八月拾九日

退股聲明

啓者渊茲公司所營南叻魚米雜貨生理向在本坡皆干非律頂港門牌十七號爲因揭陳志鋼別業經於己巳年二月初八日由公親人謝福延胜梁鄧瑞兩君居中調停願將自己名下所得股份完全退歸與謝錫頂照常營業惟自己巳年二月初八日退股清楚以後所有南茲公司南叻生理盈虧及街前來往一切賬目並及借償揭借手續等情均與本退股人無涉特此聲明以免後論此佈

民國十八年八月十九日

公親人謝福延 鄧瑞珍　退股人陳志鋼謹啓

仙醫下降

新加坡崧伯街卅八號門牌陳錦芳先生乃痔科之聖手也因余妻陳氏數年前身染痔瘡怪症痛癢難堪求醫甚多無一見效稔錦芳先生施方數貼毫無痛楚不數劑藥到春回病已全愈又免刀針燒灼痛苦誠神醫也愧無以報特登報端揭聲名鳴謝先生之恩於萬一也

新嘉坡小坡阿里畦實街叻拾號門牌許黃坤鄉

民國拾八年八月拾九日　【N】

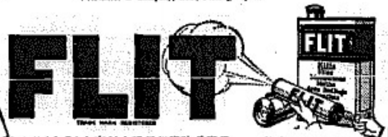
「弗力」殺虱

虱乃滋擾人類之元魁恒對吾人之衛生上以嚴之警惕而且常附有病鼠瘟疫上之可怕令人可怖之傳疫瘟是也為防護吾人之衛生上實安適起見可用「弗力」以殺之

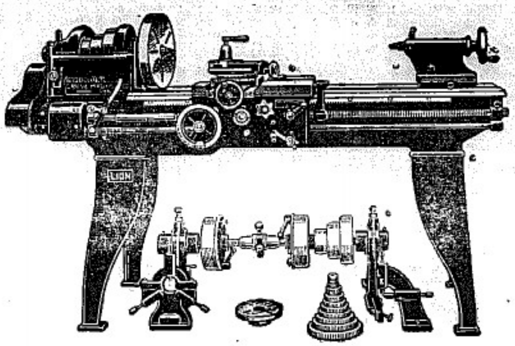
「弗力」之殺除之功能將臭蟲蚊蚋之害絕攻於是或油蟲臭蚤牠們的卵盡行搜索蟲類潛藏之處而殺其蛋將蟲類致死且無害於諸君尤不玷污勿與「弗力」與通常之殺蟲粉混雜其殺蟲力為大倍世界上最大之殺蟲藥製造者所製請即購用及其

九一五

Distributed by
Wm. Jacks & Co., (Malaya) Ltd. Singapore—Kuala Lumpur.
McAllister & Company, Ltd., Penang—Ipoh.



黃蟻確有鳥畫線　露諸君防護起見唯有封密之(弗力)衛生



△車床，配合鑽穴
機器等等

啟者本機器係由極佳之物質製成堪稱完善確為異常精良之機器諸翁光顧價格尤為克已其目錄及價可格向下列輸入人詢問此佈

唯一輸入人星洲
大伊亞紗直有限公司佈

SOLE IMPORTERS:
THE EAST ASIATIC CO., LTD.
(Incorporated in Denmark.)
SINGAPORE.

格能格花露水

格能格花露水與各色花露水較之其香味芬芳馥郁與衆不同以之拭面則雀斑立除能使皮膚潔白紅紫瑩潤而無皺紋與水調和以之沐浴則身體暢適而有力固連行西西有風塵色者洗之可以除退時疫疲行用此水混入衣中能免傳染之處其他類用品常身體用倦等處用此花露水精神自能倍長精神爽去面上塵穢大氣其味馥郁文明閨閣書齋無不相宜誠無上之妙品也諸當請試驗之方知言之不謬焉

Obtainable at all Dealers
INDENTING AGENTS
BARKER & KENG CHUAN
SINGAPORE.

▶優良的卑酒是最提神及合衛生之飲品◀

TRADE MARK
T

T字卑酒乃用最良之原料製造全無化學品雜乎其間是以T字卑酒不第為一最上之飲品實於爾身體之健康大有裨益也

市上所售的卑酒多矣但多數係用化學品製造大有損害於人身購時不可不提防之也第一好的即此T字卑酒

Sole Agents Guthrie & Co., Ltd.
Incorporated in S.S.
Singapore.

唯一代理人牙直利有限公司啓

大東影相館

亞米年街門牌一一二號即（同德書報社附近）德律風一千九百號

馬婆展覽會得第一獎牌

EASTERN STUDIO.
1/2, ARMENIAN STREET,
Phone—1900.

李鏡仁 彭相卿 啓

件。仍主張和平解決。至不得已時。始出于以武力相對付。但目下以中央與東省道途遙遠。眞相難明。故特派本人前來實地調查云。

蔡運昇回吉林

△蔡運昇已自滿州里囘抵吉林。見張作相。報告談判經過。

朱紹陽明日返南京

△朱紹陽現抵哈爾濱。明日離哈返南京。

王外長之諭止赤軍侵入

△王正廷訓令駐德公使蔣作賓。着其邀請德國政府。照會莫斯科。停止赤軍無理侵略東三省。

東省拍來之每日戰報

△南京消息。東三省當局。每日有急報拍來。報告邊境戰況。

西藏土番亦乘機作亂

嗚呼中國四境正多事

△西藏土番。化裝爲英國人。衣英國軍人之制服。實佔西康。並宣布謠言。煽惑人心。欲謀西藏獨立。

外患緊張中之內局暗潮

大人們竟只管自己鬪氣耶

△閻錫山馮玉祥與蔣介石間之政見不能一致。外間謠言益盛。據可靠消息。晉陝之軍隊。編遣工作。尚未完竣。閻已表示不願過問。故即欲偕馮出洋云。

隨閻出洋者何其多耶

又來一個趙夫子

恐尙有其他河北省委

△趙伯廉辭河北省政府委員之職。聲言願隨閻錫山出洋。聞河北省政府中之晉方委員。均將先後辭職云。

張靜江何以入京見吳老

一切傳說使人不堪卒聽

外難緊急何能再生內患

△張靜江自上海赴南京。見稚暉。外傳張氏此行。對于蔣馮閻三氏間之問題。有關係云。

門羅公善薦省主席

一个不準再換一个

△閻錫山前薦王靖國爲綏遠省政府主席。未得中央批准。現又薦李培基爲綏遠省主席。

四川共黨大活其動

說要打倒新軍閥

△四川之共產黨大活動。又四起誘惑農氏。組織軍隊。倡言打倒新軍閥。

川局紛擾之內幕

以增厚自已力量

更不惜利用惡徒

△非政界消息。四川共產黨之活動。後面有背景。蓋川省政界。內部不能同心一致。故各自招結外間勢力。以增厚自已力量云。

吳秀才命在旦夕

△吳佩孚在四川。現病勢十分厲害。

滬租界禁烟賭影響警察生活

笑話笑話

於是乎要求加薪

△上海租界當局。現嚴厲禁止烟賭。因此警察工作增繁。同時其生活上反有某種影響。故現方集衆會議。將向當局提出要求加薪云。

陳濟棠召開編遣善後

△陳濟棠將于二十二日召開編遣善後會議。討論廣東軍隊編遣之善後事宜。

施肇基過港赴英京

△駐英公使施肇基已抵香港。即轉輪赴英京履任。

承退聲明

啓者寶號街十五號門牌廣致和祥記生意原係集資合創今因朱燦林股友志興別業愿將名下之壹股生意完全退出歸廣致和祥記承受所有歷年老本息溢利等項壹概付葛清楚自承退後生意盈虧與朱燦林無涉特此聲明免滋後論此佈

承頂人廣致和祥記
退股人朱燦林同啓

民國十八年八月十三日【三】

請購一輛
全鋼之刺里脚踏車

RALEIGH
THE ALL-STEEL BICYCLE

ROBINSON & CO., LTD.,
SINGAPORE & KUALA LUMPUR.

牙醫生皆稱贊此團簇「百福」牙刷

Pro-phy-lac-tic

諸凡牙曲牙縫牙罅等處用此牙刷莫不達到其硬毛之上面最能清潔牙齒故爲世界最良牙刷四十年來世界上之牙醫皆極稱贊此科學上之團簇「百福」牙刷因較能將各牙齒潔淨故也較細之橢圓形牙齒可用「蛋形」百福牙刷若更因牙齒無光牙齦柔弱而需要按拿者則須用「瑪梭」百福牙刷其色澤各有不同形狀亦分三種大小共分三款毛之粗幼亦有三種每套皆配有一盒請時常購用百福牙刷儲用黃盒裝配出售

「五〇五四」

Sales representatives
MULLER & PHIPPS (MALAYA) Ltd.
Singapore.

Pro-phy-lac-tic
百福牙刷

父親之恐慌

當早晨與晚間我們在床中時每每看見父親因爲他的熱水浴而起恐慌但有一種秘法可以得到熱水之供給并不困難亦毋須煩外之工作諸凡早晚之沐浴以及其他一切之應用均可取之不盡其法維何即於家中配置煤汽熱水爐是也

（注四）

此後三十日不妨日試麥精茶一杯此茶爲最良麥荳烘煮製成香味無匹實爲滿意美品

波士頓麥精茶
INSTANT POSTUM

森林氏 痔 專門脫

並有北平楊少屏女士專醫女界脫內外痔漏

不用針刀　不用綫扎

不用電治　不用服藥

敷藥數日　速根脫出

限日全愈　永無復發

(兼製)脫痔膏每盒十五元

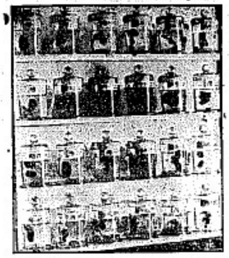
痔瘡拔毒散 每盒五元　痔瘡收口散 每盒五元

無論脫各種痔皆要兼用以上三種藥各藥皆有說明用法

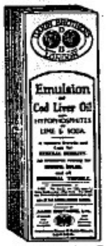
外埠購藥款到即付妥爾擲不誤　覆仔叻近本坡脫出二十四種痔漏

陳列本館供人參觀拍影如左俾各界週知

醫館石叻大坡海山街二十六號



健康之柱石



拉緊鰵魚油之藥罐

含有極富的維他命

建造人身最有效力

益精補神無與比倫

治療傷寒咳嗽及一切虛弱疾病

請謹服「拉緊氏」外實無他藥

各大藥房均有出售

鷹標鰵魚油

DAKIN BROTHERS LTD.

唯一製造者

拉緊兄弟有限公司

倫敦

花沙呢洋行之獅標汽水

出世已近五十年

沙示水　大樽每打一元　小樽每打八角

此種沙示水係以最老之中國方劑及最良原質所製幷注有足力之空氣故潔淨異常東方各處所不能比擬者

請時常購飲之

此乃爲諸君健康之一種飲料也

FRASER & NEAVE LTD.

AERATED WATER SPECIALISTS, SINGAPORE.

⊙感覺不快乎

凡身體各器官需要輔助以爲恢復仍舊之服務者即請飲用「以維菓子鹽」其功能清除一切煩悶肝病大便閉結兼使有良好之健康注意

每晨應須飲一大匙百病蠲避

ENO'S "FRUIT SALT"

「以維」菓子鹽・風行全世界

[五]

久咳成癆

久咳傷肺日久成癆查治癆必愈之藥迄今各國尚無發明目下只有 專門治咳大醫生 唐拾義久咳丸直接有革咳滑痰之效間接有防癆保肺之功正本清源舍此莫屬防微杜漸特此忠告有咳諸君速服速服 每瓶一元

世界各埠均有發售　上海 廣州 香港 父子大藥房 發行

唐拾義 哮喘丸 此丸乃專治哮喘大醫生唐拾義所發明專治哮喘氣急痰壅 每瓶一元

附告 咳丸喘丸每瓶包內均有驗買券一張形如鈔票寄回廣州或香港或上海藥房所即有獎 無假冒者包內無券即為偽藥請勿受欺

總經理 新加坡南洋各大藥房均有出售 會豐商店

(獅)(標)(啤)(酒)

獅標啤酒乃世界之最醇美者此邦七州府各最優旅店俱樂部等莫不爭相購用凡爪哇蘇門答臘與荷屬婆羅洲等處亦極暢銷各界歡迎于斯可見各地酒店皆有代售

Sole Importers
KATZ BROTHERS LIMITED.
Singapore

唯一輸入人吉氏兄弟有限公司